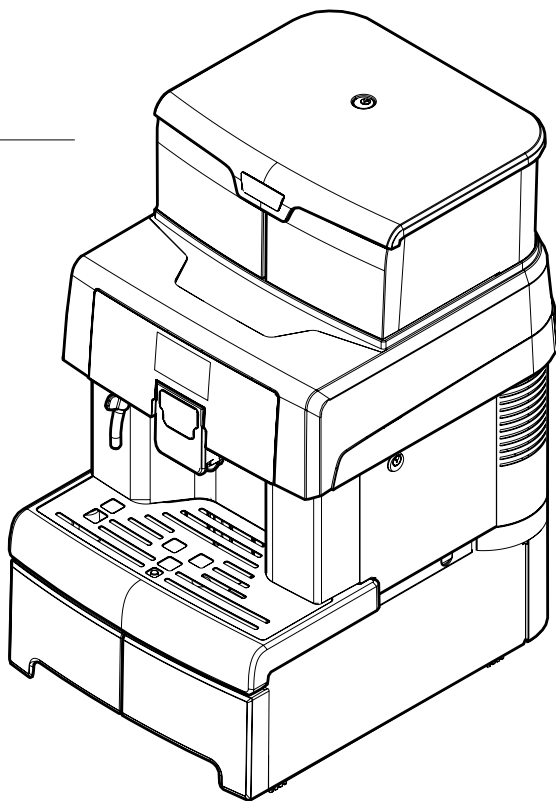




Macchina automatica per caffè espresso e bevande calde

AULIKA EVO

OFFICE



Type: SUP040 E O

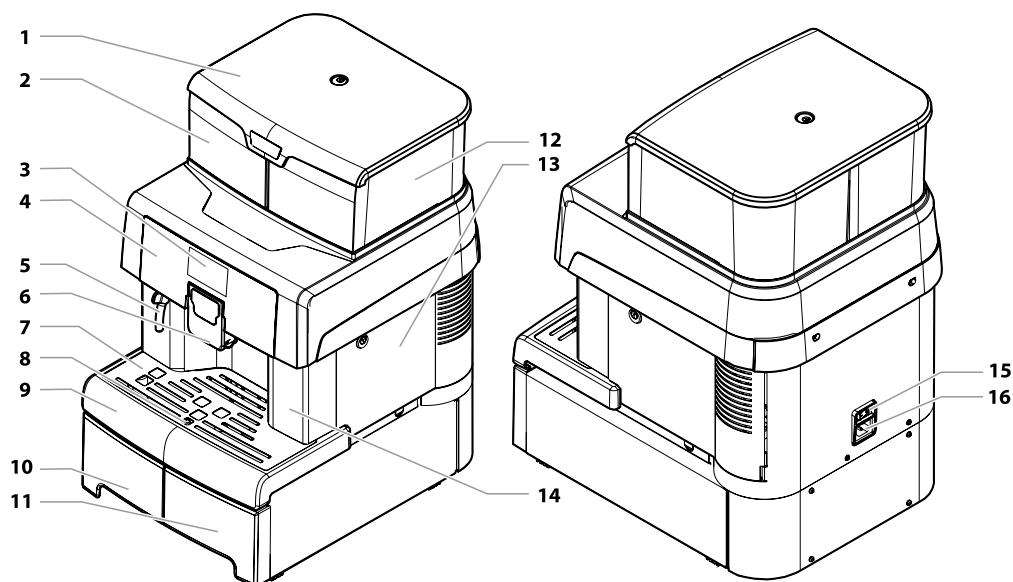


ATTENZIONE: Leggere attentamente queste istruzioni d'uso prima di utilizzare la macchina.

USO E MANUTENZIONE

IT

PARTI PRINCIPALI



1	Coperchio serbatoio con serratura
2	Serbatoio acqua
3	Display
4	Pannello comandi
5	Tubo acqua calda
6	Erogatore caffè
7	Griglia appoggia tazze
8	Galleggiante vasca raccogli gocce piena

9	Vasca raccogli gocce
10	Cassetto porta accessori
11	Cassetto raccogli fondi caffè
12	Contenitore caffè in grani
13	Sportello accesso vano di servizio (solo per Gestore)
14	Copertura frontale
15	Interruttore ON/OFF
16	Presa di corrente a vaschetta

 La legenda componenti comprende tutti i modelli di macchina; verificare quale corrisponde alla vostra macchina. Alcune funzioni potrebbero non essere disponibili.

NORME DI SICUREZZA

- ⚠ **Mai mettere a contatto con acqua le parti sotto corrente: pericolo di cortocircuito! L'acqua calda e il vapore possono provocare scottature!**
- ⚠ **Destinazione d'uso**
- ⚠ La macchina è prevista esclusivamente per l'impiego in piccoli uffici e comunità.
- ⚠ La macchina può essere utilizzata da bambini di 8 anni di età (e superiore) e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza, se sono controllati o istruiti all'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendono i rischi coinvolti.
- ⚠ **I bambini non devono giocare con l'apparecchio.**
- ⚠ La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non può essere eseguite da parte dei bambini senza sorveglianza.
- ⚠ **Alimentazione di corrente**
- ⚠ La macchina deve essere connessa all'alimentazione elettrica dal gestore, in funzione delle caratteristiche della stessa.
- ⚠ **Cavo d'alimentazione**
- ⚠ Mai usare la macchina se il cavo d'alimentazione è difettoso.
- ⚠ Segnalare subito al gestore se il cavo e/o la spina risultano difettosi.

- ⚠ Non far passare il cavo d'alimentazione per angoli e su spigoli vivi, sopra oggetti molto caldi e proteggerlo dall'olio.
- ⚠ Non portare o tirare la macchina tenendola per il cavo. Non estrarre la spina tirandola per il cavo oppure toccarla con le mani e i piedi bagnati. Evitare che il cavo d'alimentazione cada liberamente da tavoli o scaffali.
- ⚠ **Protezione d'altre persone**
- ⚠ Assicurarsi che nessun bambino abbia la possibilità di giocare con la macchina e/o con i componenti dell'imballo.
- ⚠ Non dirigere contro se stessi e/o altri il getto d'acqua calda e/o di vapore.
- ⚠ Non toccare direttamente il tubo acqua calda con le mani, usare sempre le apposite maniglie o manopole.
- ⚠ **Pericolo d'ustioni**
- ⚠ Evitare di toccare il tubo acqua calda e/o l'erogatore del caffè/prodotto.
- ⚠ **Antincendio**
- ⚠ In caso di incendio utilizzare estintori ad anidride carbonica (CO₂). Non utilizzare acqua o estintori a polvere.
- ⚠ **Spazio per l'uso e la manutenzione**
- ⚠ L'installazione della macchina deve essere effettuata dal gestore in modo conforme alle norme di sicurezza previste all'atto dell'installazione della macchina.

- ⚠ Lo spostamento della macchina deve essere effettuata solo dal gestore.
- ⚠ Non usare la macchina all'aperto.
- ⚠ Non installare la macchina in zone nelle quali può essere utilizzato un getto d'acqua.
- ⚠ Non posare nelle vicinanze della macchina fiamme libere e/od oggetti incandescenti per evitare che la carcassa fonda o comunque si danneggi.
- ⚠ Non utilizzare in ambienti la cui temperatura possa raggiungere valori uguali e/o inferiori a 2°C o superiori a 32°C; nel caso in cui la macchina abbia raggiunto tali condizioni avvisare il gestore per effettuare un controllo di sicurezza.
- ⚠ L'apparecchio deve essere installato su una superficie orizzontale.
- ⚠ La macchina deve essere installata in luoghi dove può essere controllata da personale qualificato.
- ⚠ **Pulizia**
- ⚠ Prima di pulire la macchina, è indispensabile posizionare l'interruttore generale su OFF (0) e poi staccare la spina dalla presa di corrente. Inoltre, aspettare che la macchina si raffreddi.
- ⚠ Mai immergere la macchina nell'acqua!
- ⚠ È severamente vietato cercare d'intervenire all'interno della macchina.
- ⚠ Non pulire la macchina utilizzando un getto d'acqua.
- ⚠ L'apparecchio ed i suoi componenti devono essere puliti e lavati dopo un periodo d'inutilizzo dell'apparecchio.

-  **Custodia della macchina**
-  Quando la macchina rimane inutilizzata per un periodo prolungato, spegnerla e staccare la spina dalla presa. Custodirla in luogo asciutto e non accessibile ai bambini. Proteggerla dalla polvere e dallo sporco.
-  L'accesso alla zona di servizio deve essere consentito solo a persone che hanno conoscenza e pratica nell'utilizzo della macchina, in particolare per quanto riguarda la sicurezza e l'igiene.

Riparazioni / Manutenzione

-  Nel caso di guasti, difetti o sospetto di difetto dopo una caduta, staccare subito la spina dalla presa di corrente ed avvisare immediatamente il gestore o il tecnico specializzato.
-  Mai mettere in funzione una macchina difettosa.
-  Soltanto il gestore del servizio e/o il tecnico possono effettuare interventi e riparazioni.

SOMMARIO

PARTI PRINCIPALI	2	9 FUNZIONAMENTO ED USO	55
1 INTRODUZIONE AL MANUALE	8	9.1 ACCENSIONE DELLA MACCHINA	55
1.1 PREMESSA	8	9.2 RISCALDAMENTO E RISCACQUO	56
1.2 SIMBOLOGIA UTILIZZATA	9	9.3 CICLO DI RISCACQUO / AUTOPULIZIA	57
2 INFORMAZIONI SULL'APPARECCHIO	10	9.4 AMICA DELL'AMBIENTE: STAND-BY	57
2.1 INFORMAZIONI PER IL MANUTENTORE TECNICO	10	9.5 SISTEMI DI PAGAMENTO	58
2.2 DESCRIZIONE ED USO PREVISTO	10	9.6 TIPOLOGIE LUCI LED / FUNZIONAMENTO MACCHINA	59
2.3 IDENTIFICAZIONE DELL'APPARECCHIO	11	9.7 EROGAZIONE CAFFÈ	59
2.4 DATI TECNICI	12	9.8 EROGAZIONE ACQUA CALDA	60
3 SICUREZZA	13	9.9 REGOLAZIONE PRODOTTI IN TAZZA	60
3.1 PREMESSA	13	9.10 USO MACCHINA CON CREDITI	64
3.2 NORME GENERALI DI SICUREZZA	13	9.11 SVUOTAMENTO CASSETTO RACCOGLI FONDI	64
3.3 REQUISITI DEGLI OPERATORI	14	10 PULIZIA E MANUTENZIONE	66
3.4 RISCHI RESIDUI	14	10.1 NOTE GENERALI PER IL BUON FUNZIONAMENTO	66
4 MOVIMENTAZIONE E STOCCAGGIO	15	10.2 PULIZIA E MANUTENZIONE ORDINARIA	67
4.1 SCARICO E MOVIMENTAZIONE	15	11 RISOLUZIONE DEI PROBLEMI (TROUBLESHOOTING)	79
4.2 STOCCAGGIO	15	11.1 SEGNALAZIONI	79
5 INSTALLAZIONE	16	11.2 PROBLEMI - CAUSE - RIMEDI	81
5.1 AVVERTENZE	16	12 IMMACAZZINAMENTO - SMALTIMENTO	82
5.2 DISIMBALLO E POSIZIONAMENTO	17	12.1 RIPOSIZIONAMENTO IN ALTRO LUOGO	82
5.3 INSTALLAZIONE BASE CONTENITORI	18	12.2 INATTIVITÀ ED IMMACAZZINAMENTO	82
5.4 MONTAGGIO DEI SISTEMI DI PAGAMENTO	19	13 ISTRUZIONI PER IL TRATTAMENTO A FINE VITA	83
5.5 COLLEGAMENTO ALLA RETE ELETTRICA	24		
6 DESCRIZIONE COMANDI	25		
6.1 INTERRUPTORE GENERALE	25		
6.2 DISPLAY	25		
6.3 TASTIERA	25		
6.4 DESCRIZIONE TASTI IN FASE DI NORMALE FUNZIONAMENTO	25		
7 RIFORNIMENTI E MESSA IN SERVIZIO	27		
7.1 APERTURA COPERCHIO SUPERIORE	27		
7.2 MISCELE DI CAFFÈ	27		
7.3 RIFORNIMENTO CAFFÈ IN GRANI	27		
7.4 RIEMPIMENTO SERBATOIO ACQUA	28		
7.5 MISURAZIONE E REGOLAZIONE DUREZZA ACQUA	29		
7.6 FILTRO ACQUA "INTENZA+"	30		
7.7 CHIUSURA COPERCHIO SUPERIORE	33		
7.8 REGOLAZIONE DEL GRADO DI MACINATURA	34		
7.9 REGOLAZIONE "AROMA" - QUANTITÀ CAFFÈ MACINATO	34		
7.10 REGOLAZIONE EROGATORE CAFFÈ	35		
7.11 ACCENSIONE / SPEGNIMENTO DELLA MACCHINA	36		
7.12 IMPOSTARE LA LINGUA (AL PRIMO UTILIZZO)	36		
7.13 PRIMO UTILIZZO - DOPO UN LUNGO PERIODO D'INUTILIZZO	36		
7.14 LAVAGGIO PARTI A CONTATTO CON ALIMENTI	37		
7.15 USO DELL'APPARECCHIO	37		
8 MENU DI PROGRAMMAZIONE	38		
8.1 DESCRIZIONE TASTI IN FASE DI PROGRAMMAZIONE	38		
8.2 PROGRAMMAZIONE MENÙ UTENTE	39		
8.3 PROGRAMMAZIONE MENÙ TECNICO	42		
8.4 IMPOSTAZIONE PASSWORD MENU UTENTE	52		
8.5 IMPOSTAZIONE PASSWORD MENU TECNICO	53		

I INTRODUZIONE AL MANUALE

I.1 Premessa

 La presente pubblicazione è parte integrante della macchina e deve essere letta attentamente al fine di un utilizzo corretto della stessa ed in conformità ai requisiti essenziali di sicurezza.

 In questo manuale sono riportate le informazioni tecniche necessarie per svolgere correttamente le procedure d'uso, installazione, pulizia e manutenzione della macchina.

 Consultare sempre questa pubblicazione prima di compiere qualsiasi operazione.

 La presente pubblicazione deve essere conservata con cura e deve accompagnare la macchina durante tutta la sua vita operativa, compresi gli eventuali passaggi di proprietà.

 In caso di smarrimento o deterioramento del presente manuale, è possibile riceverne una copia facendo richiesta al Costruttore o al servizio tecnico, segnalando i dati riportati sulla targhetta d'identificazione posta sul lato posteriore della macchina stessa.

 Il produttore si riserva il diritto d'apportare qualsiasi modifica senza preavviso.

Costruttore: SaGa Coffee S.p.A.
Località Casona, 1066 - 40041 Gaggio Montano
Bologna, Italy

Questo articolo è stato prodotto da SaGa Coffee S.p.A. e commercializzato sotto la sua responsabilità. La SaGa Coffee S.p.A. è il garante del prodotto stesso. Saeco è un marchio registrato di Koninklijke Philips N.V., il cui uso è consentito da una licenza rilasciata da Koninklijke Philips N.V.

1.2 Simbologia utilizzata

La suddetta pubblicazione contiene diversi tipi d'avvertenze allo scopo di evidenziare i vari livelli di pericolo o di competenze.

A completamento del simbolo si riporta un messaggio che suggerisce procedure d'impiego o comportamentali e fornisce informazioni utili per il buon funzionamento della macchina.

Attenzione

È utilizzato per evidenziare situazioni di pericolo per gli addetti all'uso, al rifornimento, alla manutenzione della macchina stessa.

Divieto

È utilizzato per evidenziare azioni/operazioni che non si devono eseguire.

Importante

È utilizzato per segnalare operazioni che, se eseguite correttamente, salvaguardano il buon funzionamento della macchina.

Soluzioni consigliate

È utilizzato per indicare le procedure alternative che rendono più rapide le operazioni di programmazione e/o manutenzione.

Utilizzatore

È utilizzato per indicare l'utente della macchina. Ad esso non è consentita alcuna operazione di pulizia o di manutenzione.

Addetto al rifornimento

È utilizzato per indicare le operazioni che possono essere eseguite dal personale addetto esclusivamente al rifornimento ed alla pulizia della macchina.

L'addetto al rifornimento non può effettuare alcuna operazione di pertinenza del Manutentore Tecnico.

Manutentore Tecnico

È utilizzato per segnalare le operazioni che sono di competenza del personale specializzato addetto alla manutenzione.

2 INFORMAZIONI SULL'APPARECCHIO

2.1 Informazioni per il Manutentore Tecnico



L'apparecchio deve essere installato in luogo illuminato, riparato, asciutto e su un piano di lavoro in grado di sopportarne il peso.

Per garantire il corretto funzionamento e la sua affidabilità nel tempo, consigliamo quanto segue:

- temperatura ambiente: da +2°C a +32°C;
- umidità massima consentita: 80% (non condensata).

Per particolari tipologie d'installazione, non previste in questa pubblicazione, rivolgersi al rivenditore, all'importatore della propria nazione o, nel caso non siano raggiungibili, al Costruttore stesso.

Il servizio tecnico si rende disponibile per qualsiasi chiarimento ed informazione riguardante il buon funzionamento dell'apparecchio e per soddisfare richieste di fornitura di ricambi o di assistenza tecnica.

Il Manutentore Tecnico è tenuto alla conoscenza ed al rispetto assoluto, dal punto di vista tecnico, delle avvertenze di sicurezza contenute in questo manuale in modo tale che le operazioni di installazione, messa in funzione, utilizzo e manutenzione possano essere svolte in condizioni di sicurezza.

È fatta responsabilità assoluta del Manutentore Tecnico, fornire le chiavi di accesso all'interno dell'apparecchio ad un altro operatore (Addetto al Rifornamento), fermo restando che la responsabilità di ogni intervento rimane al Manutentore Tecnico.

Questo manuale è parte integrante della fornitura dell'apparecchio e deve sempre poter essere consultato prima di eseguire qualsiasi operazione sullo stesso.

2.2 Descrizione ed uso previsto

Con la presente macchina è possibile ottenere l'erogazione automatica di:

- caffè e caffè espresso preparati con caffè in grani macinato all'istante;
- acqua calda per la preparazione di bevande;

Il corpo della macchina dall'elegante design è stato progettato per l'utilizzo in piccoli uffici, esercizi e comunità.

Ogni altro utilizzo, è da considerarsi uso improprio e quindi pericoloso.



Nel caso di uso improprio decade ogni forma di garanzia, il Costruttore declina ogni responsabilità per danni causati alle persone e/o cose.



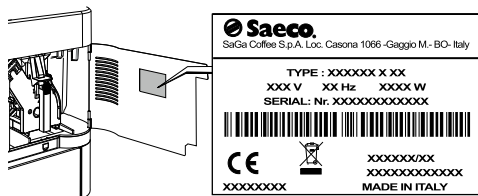
È inoltre considerato uso improprio:

- qualsiasi utilizzo differente da quello previsto e/o con tecniche diverse da quelle indicate in questa pubblicazione;
- qualsiasi intervento sulla macchina che sia in contrasto con le indicazioni riportate su questa pubblicazione;
- qualsiasi manomissione a componenti e/o dispositivi di sicurezza non preventivamente autorizzati dalla ditta Costruttrice e comunque eseguita da personale non autorizzato a tali operazioni;
- l'installazione della macchina in ambiente esterno.

In questi casi il costo della riparazione della macchina verrà addebitato all'utente.

2.3 Identificazione dell'apparecchio

L'apparecchio è identificato dal nome del modello e dal numero di matricola rilevabili sull'apposita targhetta.



Sulla targhetta sono riportati i seguenti dati:

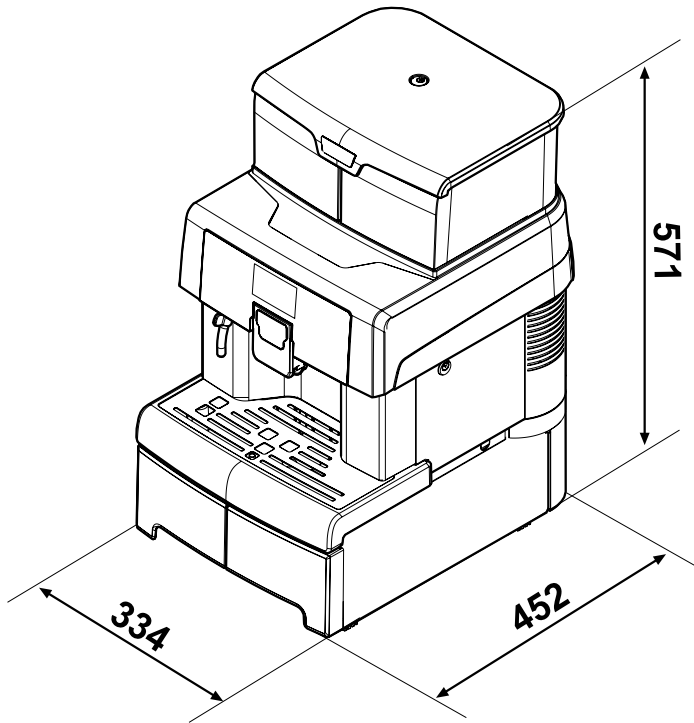
- nome del Costruttore;
- marcature di conformità;
- modello;
- N° di matricola;
- anno e mese di fabbricazione;
- tensione di alimentazione (V);
- frequenza di alimentazione (Hz);
- potenza elettrica assorbita (W);
- codice apparecchio

 È assolutamente vietato manomettere o modificare la targhetta dati.

 Per qualsiasi richiesta presso il servizio tecnico, far sempre riferimento a tale targhetta, riportando i dati specifici impressi sulla stessa.

2.4 **Dati Tecnici**

Dimensioni (l x h x p)	334 x 571 x 452 mm	
Peso	21 kg circa	
Materiale corpo macchina	Metallo - Termoplastico	
Potenza Nominale	vedere targhetta dati	
Tensione di alimentazione	vedere targhetta dati	
Lunghezza cavo di alimentazione	1200 mm circa	
Capacità	Serbatoio acqua	4,0 litri
	Cassetto raccogli fondi	40 fondi
Pannello di comando	Frontale	
Livello di pressione sonora ponderata A	inferiore a 70 dB	
Pressione pompa	Max 1,5MPa (15,0 bar)	
Condizioni di funzionamento	Temperatura minima: superiore a 2°C Temperatura massima: inferiore a 32°C Umidità massima: inferiore al 80%	
Dispositivi di sicurezza	Valvola di sicurezza pressione caldaia Termostato di sicurezza	



Con riserva di modifiche di costruzione ed esecuzione dovute al progresso tecnologico.

3 SICUREZZA

3.1 Premessa

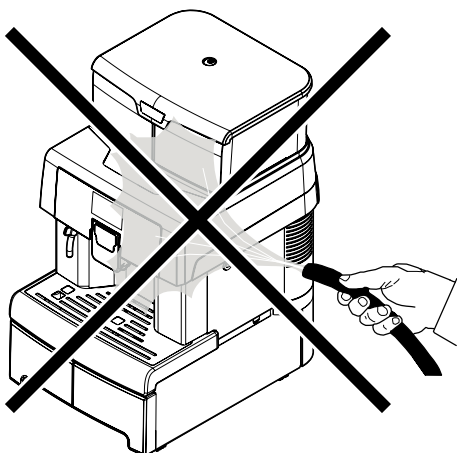
In ottemperanza alle norme e direttive vigenti, la SaGa Coffee ha costituito presso i propri stabilimenti un fascicolo tecnico relativo all'apparecchio AULIKA EVO, recependo, in fase di progetto, le normative indicate di seguito:

- | | |
|----------------|-----------------|
| - EN 55014 | - EN 61000-4-4 |
| - EN 6100-3-2 | - EN 61000-4-5 |
| - EN 61000-3-3 | - EN 61000-4-11 |
| - EN 61000-4-2 | - EN 60335-2-75 |
| - EN 61000-4-3 | - EN 60335-1 |

3.2 Norme generali di sicurezza

È vietato:

- manomettere o disattivare i sistemi di sicurezza installati sull'apparecchio;
- intervenire sull'apparecchio per operazioni di manutenzione, senza prima aver staccato il cavo di alimentazione elettrica;
- installare l'apparecchio all'esterno. È opportuno situarlo in locali asciutti dove la temperatura non possa scendere mai sotto ai 2°C al fine di prevenire il congelamento;
- usare l'apparecchio per scopi diversi da quelli indicati nel contratto di vendita e nella suddetta pubblicazione;
- collegare elettricamente l'apparecchio facendo uso di prese multiple o adattatori;
- utilizzare getti d'acqua per la pulizia.



È obbligatorio:

- verificare la conformità della linea elettrica di alimentazione;
- utilizzare parti di ricambio originali;
- leggere attentamente le istruzioni riportate nella seguente pubblicazione e nelle documentazioni allegate;
- utilizzare i dispositivi di protezione individuale durante le operazioni di installazione, collaudo e manutenzione.

Precauzioni atte a prevenire errori umani:

- sensibilizzare gli operatori alle problematiche della sicurezza;
- manipolare l'apparecchio, imballato e disimballato, in condizioni di sicurezza;
- conoscere in modo approfondito le procedure di installazione, il suo funzionamento e i suoi limiti;
- smantellare l'apparecchio in condizioni di sicurezza e nel rispetto delle norme vigenti a tutela della salute dei lavoratori e dell'ambiente.

 Per evitare che residui di lavorazioni meccaniche possano venire a contatto con le bevande, erogare prima della messa in funzione definitiva del distributore circa 0.5l di acqua per ogni percorso erogazione. Solo dopo questa operazione potranno essere consumate le bevande erogate.

 In caso di guasto o cattivo funzionamento, rivolgersi esclusivamente al personale qualificato del servizio tecnico.

 Il costruttore declina ogni responsabilità per eventuali danni causati a persone o cose conseguenti all'inosservanza delle norme di sicurezza descritte in questo punto.

3.3 Requisiti degli operatori

Ai fini della sicurezza sono distinti tre addetti con diversi requisiti:

 **Utilizzatore**

All'utilizzatore non è concesso in alcun modo l'accesso all'interno dell'apparecchio.

 **Addetto al rifornimento**

Viene affidata dal Manutentore Tecnico la custodia della chiave di accesso all'interno dell'apparecchio, con il compito di provvedere al rifornimento di prodotti, alla pulizia esterna, alla messa in funzione ed all'arresto dell'apparecchio.

 È vietato all'Addetto al rifornimento eseguire operazioni che nella presente pubblicazione vengono indicate di competenza del Manutentore Tecnico.

 **Manutentore Tecnico**

Rappresenta l'unica persona autorizzata ad intervenire e ad attivare le procedure di programmazione, a svolgere operazioni di regolazione, messa a punto e manutenzione.

 L'accesso alle parti interne è limitato alle persone che hanno conoscenza ed esperienza dell'apparecchio, in particolare per quanto riguarda la sicurezza e l'igiene.

3.4 Rischi residui

 Il vano erogazione non ha protezioni che impediscano il contatto accidentale delle mani con caffè o acqua calda.

 Rischio di ustione alle mani se inserite all'interno del vano durante l'erogazione della bevanda.

 Prima di erogare una bevanda verificare che la precedente sia stata prelevata e che quindi il supporto bicchiere sia libero.

4 MOVIMENTAZIONE E STOCCAGGIO

 Tutte le operazioni descritte in questo capitolo sono di esclusiva competenza del gestore o del tecnico specializzato che dovranno organizzare tutte le sequenze operative e l'impiego di mezzi adeguati ad operare nel rigoroso rispetto delle norme vigenti in materia di sicurezza.

4.1 Scarico e movimentazione

Lo scarico dal mezzo di trasporto e la movimentazione dell'apparecchio devono essere effettuati solo da personale competente e con l'utilizzo di mezzi idonei al carico da movimentare.

 L'apparecchio deve rimanere sempre in posizione verticale.

 Evitare di:

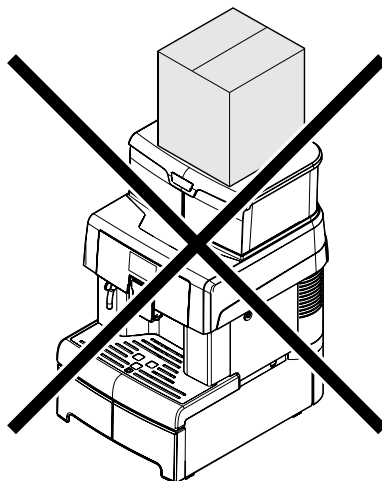
- trascinare l'apparecchio;
- rovesciare o coricare l'apparecchio durante il trasporto e la movimentazione;
- dare scossoni all'apparecchio;
- sollevare l'apparecchio con funi o gru;
- lasciare l'apparecchio esposto alle intemperie o giacente in luoghi umidi o vicino a fonti di calore.

4.2 Stoccaggio

La macchina è contenuta in imballi di cartone e polistirolo espanso.

Nel caso in cui l'apparecchio non venga installato subito, dovrà essere immagazzinato in un ambiente riparato, consono alle seguenti disposizioni:

- l'apparecchio imballato deve essere immagazzinato in un ambiente chiuso, asciutto ad una temperatura compresa tra 1°C e 40°C;
- umidità massima inferiore a 90% (non condensata);
- non sovrapporre apparecchiature o scatole sopra all'apparecchio;
- in ogni caso è buona norma proteggere l'apparecchio da eventuali depositi di polvere o altro.



 Dato il peso complessivo, è vietato sovrapporre più di tre macchine. La macchina deve essere immagazzinata, nel suo imballo originale, in luoghi NON umidi e/o polverosi.

5 INSTALLAZIONE

 Tutte le operazioni descritte in questo capitolo sono di esclusiva competenza del gestore o del tecnico specializzato che dovranno organizzare tutte le sequenze operative e l'impiego di mezzi adeguati ad operare nel rigoroso rispetto delle norme vigenti in materia di sicurezza.

5.1 Avvertenze

 L'apparecchio non può essere installato in ambienti esterni, evitare di ubicarlo in locali dove la temperatura sia inferiore a 2°C o superiore a 32°C e in luoghi particolarmente umidi o polverosi.

 Inoltre non può essere installato in locali dove siano utilizzati getti di acqua per la pulizia e in luoghi con pericoli di esplosione o di incendi.

Prima di procedere al disimballaggio, occorre verificare che il luogo di installazione sia conforme alle seguenti specifiche:

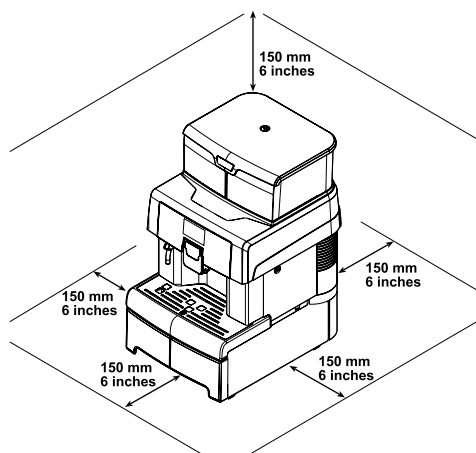
- il punto di collegamento dell'energia elettrica (presa di corrente) deve essere situato in una zona di facile accesso e ad una distanza non superiore a 1,2 metri;
- il piano di appoggio NON deve avere una pendenza superiore a 2°;
- la tensione della presa di corrente deve corrispondere a quella indicata nella targhetta d'identificazione.

 L'apparecchio deve essere installato su una superficie orizzontale.

 Devono essere lasciati liberi gli spazi di accesso alla macchina ed alla spina, per consentire all'utente di poter intervenire senza alcuna costrizione ed anche di potere abbandonare immediatamente l'area in caso di necessità.

Sono riportati gli spazi richiesti per gli accessi:

- alla pulsantiera posta nella parte frontale;
- ai gruppi per l'intervento in caso di malfunzionamento della macchina.



 La presenza di campi magnetici, o la vicinanza di macchine elettriche che generano disturbi, potrebbe causare malfunzionamenti al controllo elettronico della macchina. Con temperature prossime a 0°C può esserci il rischio di congelamento delle parti interne contenenti acqua. Non utilizzare la macchina in queste condizioni.

5.2 Disimballo e posizionamento

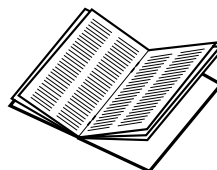


La macchina è composta da 2 parti in 2 imballi separati che dovranno essere assemblate come descritto nel paragrafo "Installazione Base contenitori".

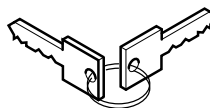
Al ricevimento dell'apparecchio accertarsi che non abbia subito danni durante il trasporto o che l'imballaggio non sia stato manomesso, con conseguente asportazione di parti dall'interno. Qualora si dovesse constatare la presenza di danni di qualsiasi natura è necessario contestarli al trasportatore ed avvertire immediatamente o l'importatore o il rivenditore. Nel caso questi non siano presenti nella propria nazione, contattare direttamente la ditta costruttrice. In dotazione alla macchina viene fornita una busta accessori.

Elenco accessori in dotazione

Manuale: istruzioni per l'utilizzo della macchina.



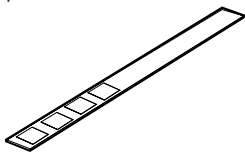
Chiave per accesso serbatoio acqua e sportello accesso vano servizio: consente d'inibire l'accesso al serbatoio dell'acqua e al gruppo erogatore a personale non autorizzato.



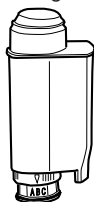
Cavo elettrico: consente il collegamento della macchina alla rete elettrica.



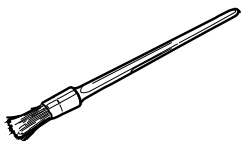
Test durezza acqua: test rapido per verificare l'effettiva durezza dell'acqua utilizzata per erogare le bevande; questo test è di basilare importanza per impostare la durezza dell'acqua nella macchina.



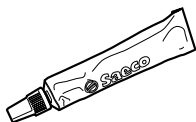
Filtro acqua "Intenza +": elimina sapori sgradevoli che possono essere presenti nell'acqua e abbassa la durezza dell'acqua consentendo un miglior utilizzo della macchina.



Pennello per la pulizia: per rimuovere la polvere di caffè dal vano di servizio.



Grasso lubrificante: consente la lubrificazione periodica del Gruppo Caffè.



Pastiglie per pulizia gruppo: consentono una corretta pulizia del gruppo caffè, allungandone la durata.



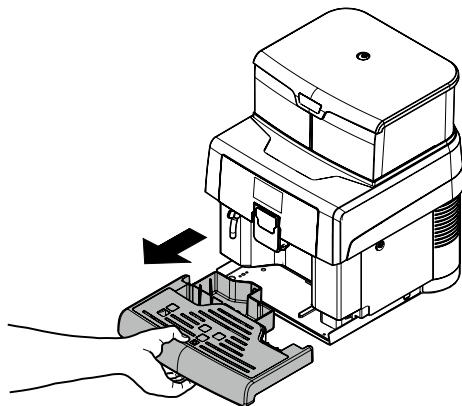
Elenco accessori opzionali

Decalcificante: consente l'eliminazione del calcare che si deposita nel circuito idraulico a causa del normale utilizzo.

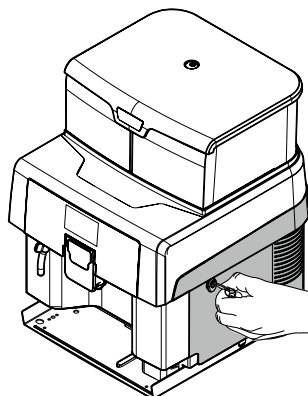


5.3 Installazione Base contenitori

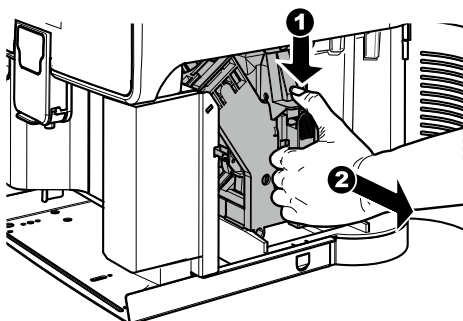
Prima di poter utilizzare la macchina si devono installare i contenitori alla base della macchina. Per installare i contenitori si deve rimuovere la vasca raccogli gocce.



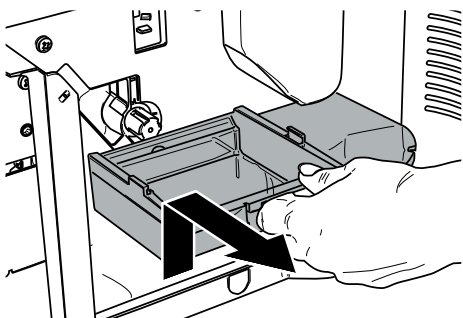
Aprire lo sportello di servizio tramite la chiave in dotazione.



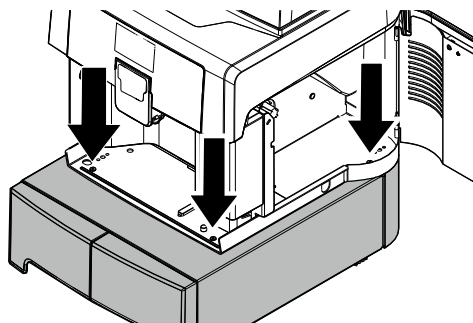
Estrarre il Gruppo Caffè tenendolo per l'apposita maniglia e premendo sul tasto «PRESS».



Sollevare il cassetto interno nella parte posteriore per sbloccarlo.



Fissare la base con i cassetti con le viti in dotazione.



Si raccomanda di verificare che i componenti siano correttamente allineati.

Dopo aver installato i contenitori riposizionare i componenti e chiudere lo sportello. Installare la vasca raccogli gocce.

5.4 Montaggio dei sistemi di pagamento

La macchina è nata per gestire alcuni sistemi di pagamento in funzione delle esigenze del gestore.

Il sistema di pagamento deve essere acquistato ed installato nella macchina a cura del gestore.

I sistemi di pagamento sono:

- Gettoniera modello "Stepper";
- Sensore "Rfid" sistema "Apollo".

Di seguito saranno esaminate le varie procedure d'installazione dei due sistemi nella macchina.

5.4.1 Installazione box gettoniera

La macchina è stata appositamente studiata e progettata per interfacciarsi con tutte le gettoniere "Stepper" presenti in commercio.

La gettoniera deve essere acquistata ed installata nella macchina a cura del gestore.

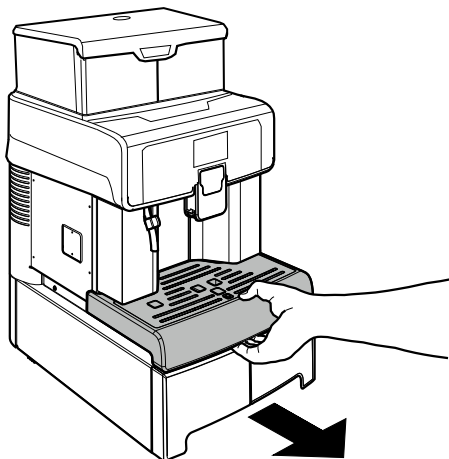
Fare riferimento al manuale della gettoniera per ogni opzione di programmazione relativo alla stessa.

La gettoniera (non fornita) deve essere installata nel box (opzionale) che viene fornito su richiesta.

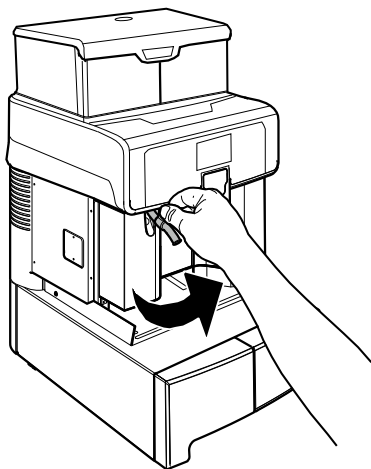
Per l'installazione del box seguire le presenti istruzioni:

 Effettuare tutte le operazioni descritte qui di seguito a macchina spenta.

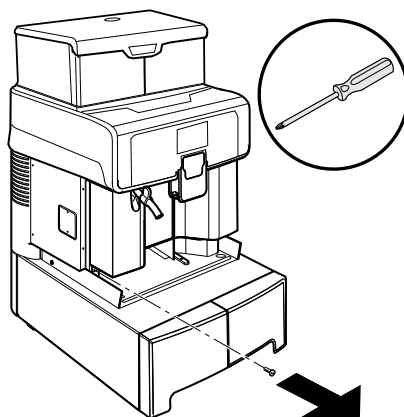
Rimuovere la vasca raccogli gocce.



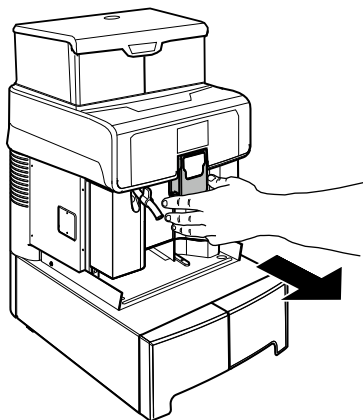
Sollevare il tubo di erogazione dell'acqua calda.



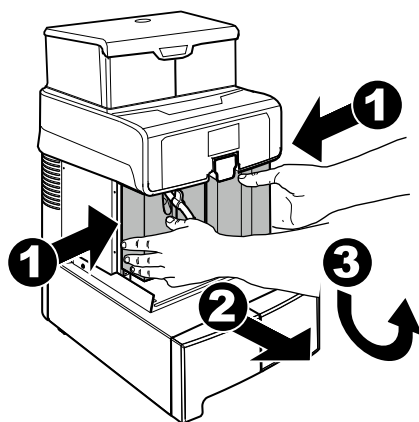
Rimuovere la vite indicata in figura.



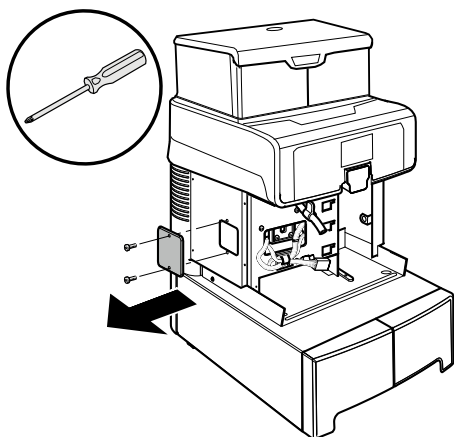
Rimuovere l'erogatore caffè.



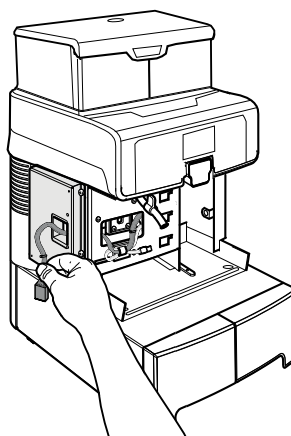
Rimuovere la copertura anteriore premendo lateralmente per sganciare i fermi di fissaggio.



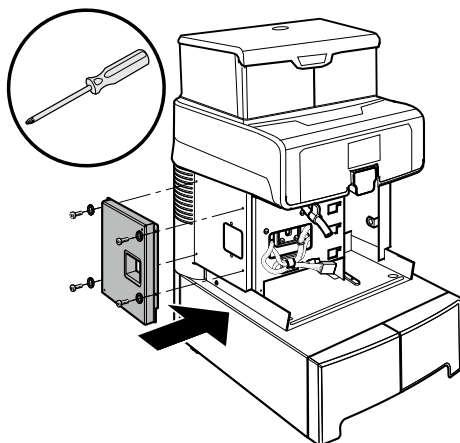
Rimuovere il coperchio posto sulla parte sinistra svitando le 2 viti.



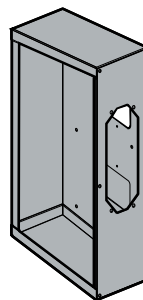
Disporre i cablaggi come in figura e far passare quello più lungo nel foro.



Installare il distanziale nel lato sinistro della macchina e fissarlo con le 4 viti fornite in dotazione.



Preparare il box per il contenimento della gettoniera.

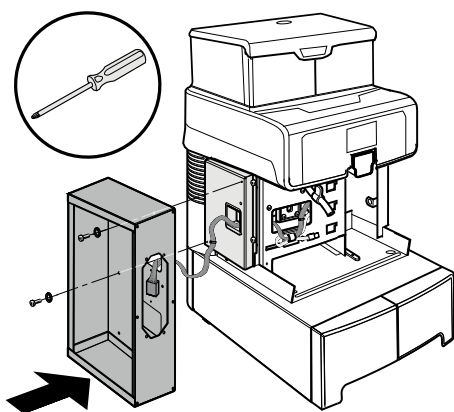


La macchina consta di due diversi connettori, uno preposto per il sistema di pagamento "Apollo", di forma quadrata, e uno rettangolare preposto per la connessione della monetiera.

Il box è solo un contenitore che consente l'alloggiamento della gettoniera per la sua corretta installazione ed il suo interfacciamento con la macchina.

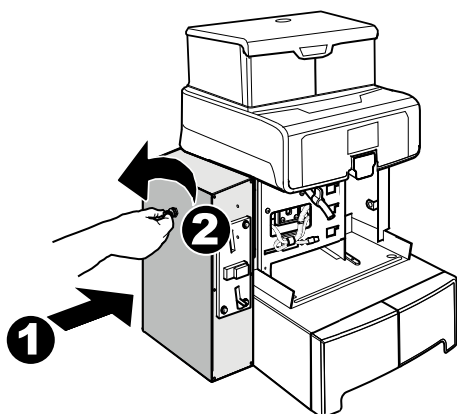
La gettoniera e la sua installazione sono a carico del gestore.

Fissare il box della gettoniera al distanziale con le 2 viti fornite in dotazione.



 Il cavo di collegamento deve essere opportunamente inserito nel box.

Dopo aver installato il box si può installare la gettoniera al suo interno come indicato nelle istruzioni della stessa. Dopo aver installato la gettoniera nel box chiudere questo con la chiave.



Reinserire la copertura frontale e fissarla con la vite precedentemente tolta. Reinserire l'erogatore caffè. Rimontare la vasca raccogli gocce.

Successivamente all'installazione della gettoniera, si devono abilitare i prodotti a pagamento ed il loro prezzo. Per eseguire questa procedura accedere alla programmazione della macchina.

 In macchina viene selezionata una linea prezzo (0,1,2) il cui valore associato viene definito dal sistema di pagamento tramite apposito software.

5.4.2 Installazione sistema “Apollo”

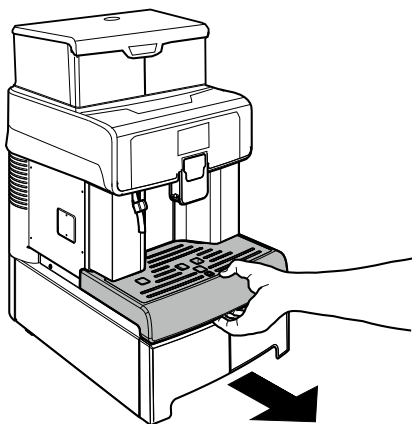
La macchina è stata appositamente studiata e progettata per poter ospitare un sistema di pagamento “Apollo”. Questo sistema consente l'utilizzo di carte prepagate per l'erogazione dei prodotti.

 Il sistema “Apollo” deve essere acquistato ed installato nella macchina a cura del gestore. Fare riferimento al manuale del sistema “Apollo” per ogni opzione di programmazione relativo allo stesso.

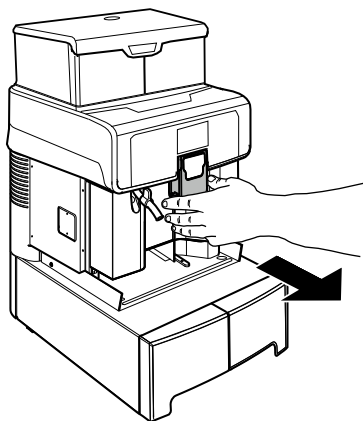
Per l'installazione del sistema Apollo seguire le presenti istruzioni:

 Effettuare tutte le operazioni descritte qui di seguito a macchina spenta.

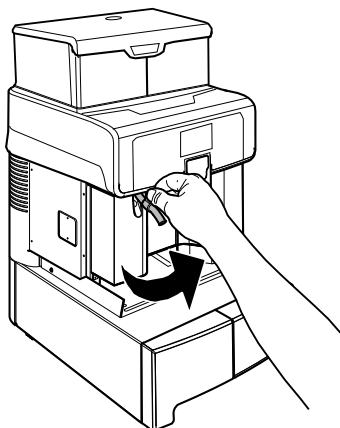
Rimuovere la vasca raccogli gocce.



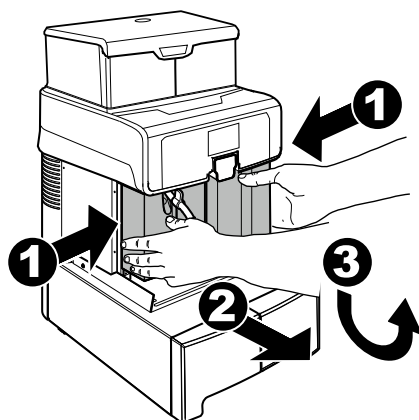
Rimuovere l'erogatore caffè.



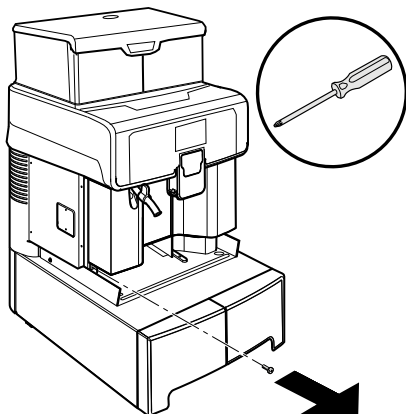
Sollevare il tubo di erogazione dell'acqua calda.



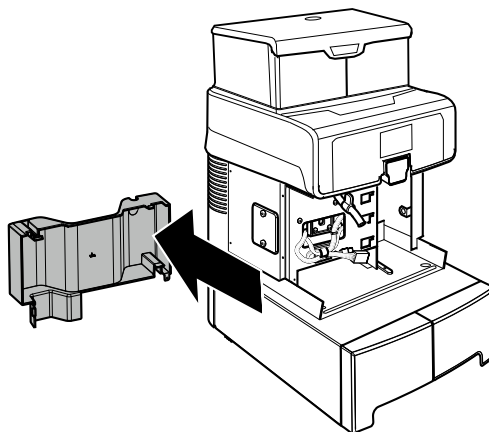
Rimuovere la copertura anteriore premendo lateralmente per sganciare i fermi di fissaggio.



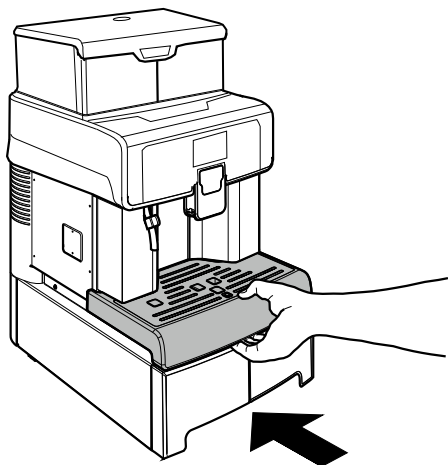
Rimuovere la vite indicata in figura.



Successivamente installare il sensore nella parte interna della copertura anteriore. Quando il sensore è installato collegarlo elettricamente.



Reinserire la copertura frontale e fissarla con la vite precedentemente tolta. Reinserire l'erogatore caffè. Rimontare la vasca raccogli gocce.



Successivamente all'installazione, si devono abilitare i prodotti a pagamento ed il loro prezzo. Per eseguire questa procedura accedere alla programmazione della macchina.

In macchina viene selezionata una linea prezzo (0,1,2) il cui valore associato viene definito dal sistema di pagamento tramite apposito software.

5.5 Collegamento alla rete elettrica

Quest'operazione deve essere effettuata solo da personale tecnico specializzato o dal gestore.

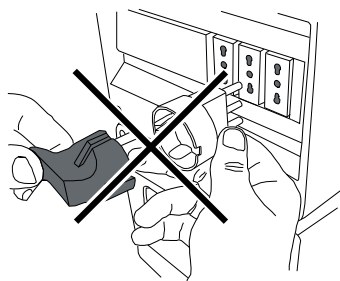
⚠ L'apparecchio dev'essere collegato ad un sistema di alimentazione elettrica che abbia un'impedenza (Z) massima di 0,388 ohm.

È cura del Manutentore Tecnico, responsabile dell'installazione dell'apparecchio, accertarsi che:

- l'impianto di alimentazione elettrica sia rispondente alle norme vigenti di sicurezza;
- la tensione di alimentazione sia corrispondente a quella indicata nella targhetta dati.

⚠ In caso di dubbi, non procedere all'installazione e richiedere un controllo accurato dell'impianto da parte di personale qualificato ed abilitato a svolgere queste mansioni.

⊖ Non utilizzare adattatori o prese multiple.



☞ Verificare che la spina del cavo di alimentazione sia facilmente accessibile anche dopo l'installazione.

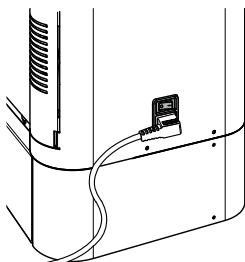
6 DESCRIZIONE COMANDI

6.1 Interruttore generale

È posto nella parte posteriore della macchina.

In posizione "I" accende la macchina (abilitazione funzioni elettriche).

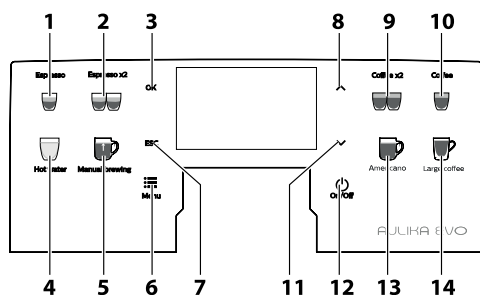
In posizione "O" spegne la macchina (disabilitazione funzioni elettriche).



6.2 Display

Il display visualizza i messaggi durante la fase di normale funzionamento, durante la fase di programmazione e di manutenzione.

6.3 Tastiera



1	Tasto "Espresso"
2	Tasto "Espresso x2"
3	Tasto "OK"
4	Tasto "Hot Water"
5	Tasto "Manual Brewing"
6	Tasto "Menù"
7	Tasto "ESC"
8	Tasto "Up"
9	Tasto "COFFEE X2"
10	Tasto "Coffee"
11	Tasto "Down"

12	Tasto "Stand-by"
13	Tasto "Americano"
14	Tasto "Large coffee"

6.4 Descrizione tasti in fase di normale funzionamento

Tasto "Espresso"

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di un espresso.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto "Espresso x2"

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di due espressi.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto "OK"

Questo tasto permette di confermare la voce del menu selezionata.

In fase di PROGRAMMAZIONE il tasto OK può essere premuto solo quando, a schermo, viene visualizzata la dicitura "OK PER SALVARE".

Tasto "Hot Water"

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di acqua calda.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto "Manual Brewing"

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di un prodotto caffè e l'utente può decidere l'altezza del prodotto.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto "Menù"

Premendo questo tasto si può accedere al menu utente che consente di effettuare lavaggi di alcuni componenti della macchina (gruppo infusione) e al menù tecnico, che prevede, fra l'altro, di effettuare le operazioni di manutenzione.

Tasto "ESC"

In fase di EROGAZIONE il tasto ESC permette di arrestare il ciclo di erogazione o di annullare la richiesta della bevanda se viene premuto entro la fase di macinatura.

In fase di PROGRAMMAZIONE questo tasto permette di uscire senza variare il parametro editato o selezionato.

Tasto “Up”

Premendo questo tasto si possono scorrere verso l'alto le voci del menu utente.

Inoltre permette di incrementare i parametri numerici configurabili nel menù (ad esempio la luminosità).

Tasto “COFFEE X2”

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di due caffè.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto “Coffee”

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di un caffè.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto “Down”

Premendo questo tasto si possono scorrere verso il basso le voci del menu utente.

Inoltre permette di decrementare i parametri numerici configurabili nel menù (ad esempio la luminosità).

Tasto “Stand-by”

Premendo il tasto di Stand-by viene mostrata una schermata che richiede di tenerlo premuto per 3 secondi per entrare nella modalità Stand-by.

Nel caso l'utente rilasci il pulsante prima dei 3 secondi viene mostrata la scritta "PREGO ATTENDERE" e, dopo 2 secondi, si ritorna in PRONTO MACCHINA.

Tasto “Americano”

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di un caffè Americano.

In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

Tasto “Large coffee”

Premendo questo tasto si avvia l'erogazione di un caffè lungo.

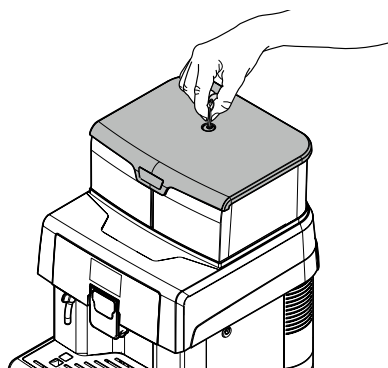
In fase di erogazione, quando il LED corrispondente è acceso fisso, è possibile premere nuovamente il tasto per stoppare la bevanda.

7 RIFORNIMENTI E MESSA IN SERVIZIO

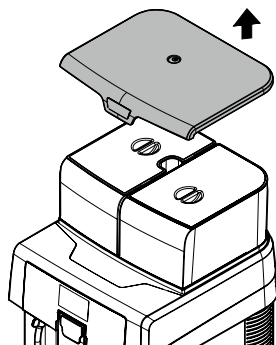
7.1 Apertura coperchio superiore

Per riempire i contenitori si deve rimuovere il coperchio superiore di protezione che limita l'accesso alle sole persone autorizzate.

Per rimuovere il coperchio lo si deve sbloccare con l'apposita chiave in dotazione.



Dopo aver sbloccato il coperchio, rimuoverlo sollevandolo.



A questo punto il serbatoio dell'acqua ed il contenitore del caffè in grani possono essere riempiti.

7.2 Miscela di caffè

- Si consiglia di usare caffè fresco, non untuoso e di grana media.
- Utilizzare una miscela per caffè espresso.

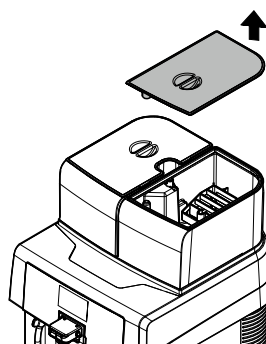
- Per ottenere un espresso forte e aromatico, usare le miscele speciali per macchine espresso.
- Conservare il caffè al fresco in un contenitore chiuso ermeticamente.

7.3 Rifornimento caffè in grani

 Immettere nel contenitore sempre e soltanto caffè in grani. Caffè macinato, solubile, nonché altri oggetti danneggiano la macchina.

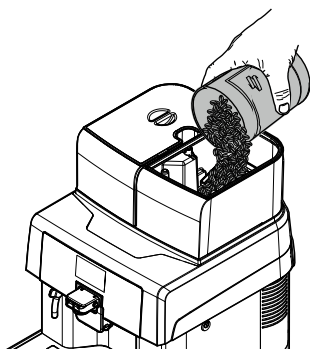
Rimuovere il coperchio di protezione come descritto nel paragrafo "Apertura coperchio superiore".

Rimuovere il coperchio dal contenitore caffè.



 Il contenitore può essere provvisto di un differente sistema di sicurezza in base alle norme del paese d'utilizzo della macchina.

Versare il caffè in grani all'interno del contenitore.



 Per effettuare le operazioni di riempimento del contenitore caffè utilizzare guanti sterili monouso per evitare la contaminazione batteriologica.

 Nel caso il serbatoio acqua non sia inserito, verificare che nessun chicco di caffè cada all'interno del vano serbatoio, in tal caso rimuoverlo per evitare malfunzionamenti.

Riposizionare il coperchio sul contenitore caffè.

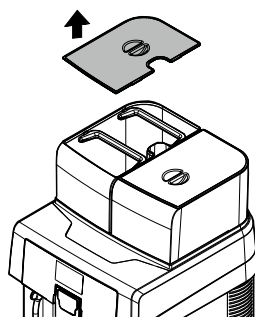
Riposizionare il coperchio di protezione come descritto nel paragrafo "Chiusura coperchio superiore".

7.4 Riempimento serbatoio acqua

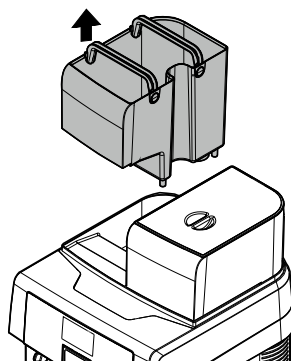
 Prima del primo utilizzo lavare con cura il serbatoio dell'acqua. Il serbatoio deve essere riempito solo con acqua fresca potabile. Acqua calda, gassata o altri liquidi danneggiano la macchina.

Rimuovere il coperchio di protezione come descritto nel paragrafo "Apertura coperchio superiore".

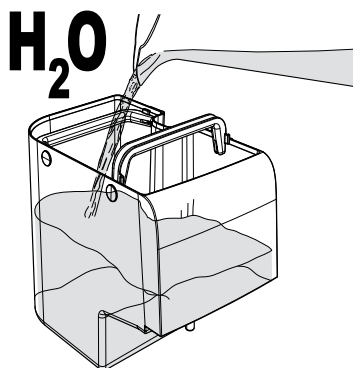
Rimuovere il coperchio del serbatoio dell'acqua.



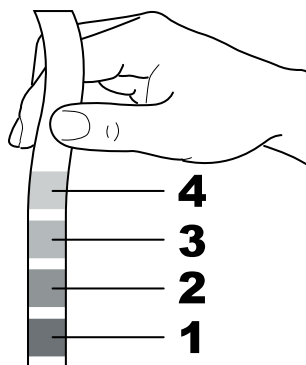
Rimuovere il serbatoio; sollevarlo utilizzando le apposite maniglie installate all'interno.



Sciacquarlo e riempirlo con acqua fresca; non superare il livello (MAX) riportato nel serbatoio.



Verificare quanti quadrati variano il colore e consultare la tabella.



 Per effettuare le operazioni di riempimento serbatoio acqua utilizzare guanti sterili monouso per evitare la contaminazione batteriologica.

Reinserire il serbatoio nella sede apposita e riposizionare il coperchio.

Riposizionare il coperchio di protezione come descritto nel paragrafo "Chiusura coperchio superiore".

7.5 Misurazione e regolazione durezza acqua

La misurazione della durezza dell'acqua è molto importante per gestire correttamente il filtro "INTENZA+" e la frequenza di decalcificazione della macchina.

Immergere, per 1 secondo nell'acqua, il provino per il test di durezza dell'acqua.

 Il test è valido solo per una misurazione.

I numeri sono corrispondenti alle impostazioni che trovate nella regolazione della macchina illustrata di seguito.

1	DUREZZA 1 (molto dolce)
2	DUREZZA 2 (dolce)
3	DUREZZA 3 (media)
4	DUREZZA 4 (dura)

Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo "Accesso al menu tecnico".



Selezionare la voce "IMPOSTAZIONI" e premere il tasto "Ok".



Per selezionare la voce "MENU MACCHINA" premere il tasto "DOWN".

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Premere il tasto "OK" per accedere.

MENU MACCHINA
MENU GENERALE
MENU DISPLAY
MENU ACQUA
DECALCIFICAZIONE

Premere il tasto "DOWN" fino a selezionare la voce "MENU ACQUA".

MENU MACCHINA
MENU GENERALE
MENU DISPLAY
MENU ACQUA
DECALCIFICAZIONE

Premere il tasto "OK" per accedere.

MENU ACQUA
DUREZZA
ABILITAZIONE FILTRO
ATTIVAZIONE FILTRO

Premere il tasto "OK" per accedere nel menu "DUREZZA".



La macchina viene fornita con una regolazione standard che soddisfa la maggior parte degli utilizzi.

DUREZZA
1
2
3
4

Premere il tasto "Up" per aumentare il valore o il tasto "Down" per diminuire il valore.

Premere il tasto "OK" per confermare la modifica selezionata.

Dopo aver regolato la durezza dell'acqua installare il filtro (Intenza+) come descritto nel paragrafo successivo. Al termine della procedura di attivazione filtro, la macchina torna in "Pronto per l'uso".

7.6 Filtro acqua "INTENZA+"

L'acqua è un componente fondamentale di ogni espresso ed è quindi molto importante filtrarla sempre in modo professionale. Per questo tutte le macchine Saeco possono disporre del filtro INTENZA+. Il filtro è facile da usare e la sua sofisticata tecnologia previene efficacemente la formazione del calcare. Così l'acqua sarà sempre in perfette condizioni per dare al tuo espresso l'aroma più intenso.

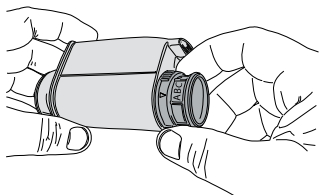


Il filtro acqua "INTENZA+" può essere installato solo se la macchina NON è collegata alla rete idrica.

 Il filtro anticalcare deve essere sostituito quando viene segnalato dalla macchina. Prima d'eseguire la decalcificazione il filtro anticalcare deve essere rimosso dal serbatoio dell'acqua.

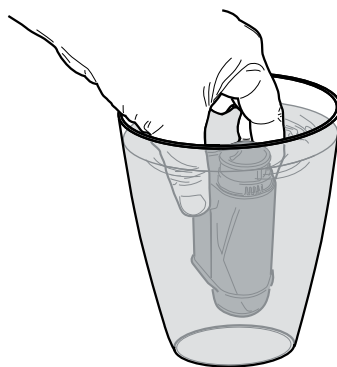
 La misurazione della durezza dell'acqua è molto importante al fine di gestire correttamente il filtro acqua "INTENZA+" e la frequenza con la quale la macchina deve essere decalcificata.

Togliere il filtro acqua "INTENZA+" dalla confezione. Impostare il filtro in base alle misurazioni effettuate per l'impostazione della durezza dell'acqua. Utilizzare il test durezza acqua fornito con la macchina. Impostare l'"Intenza Aroma System", come specificato sulla confezione del filtro (vedere il paragrafo "Misurazione e regolazione durezza acqua").



A	Acqua dolce
B	Acqua dura (standard)
C	Acqua molto dura

Immergere il filtro acqua "INTENZA+" in posizione verticale (con l'apertura verso l'alto) in acqua fredda e premere delicatamente i lati per far uscire le bolle d'aria.



Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo "Accesso al menu tecnico".

MENU TECNICO
IMPOSTAZIONI
STATISTICHE

Selezionare la voce "IMPOSTAZIONI" e premere il tasto "Ok".

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Per selezionare la voce "MENU MACCHINA" premere il tasto "DOWN".

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Premere il tasto "OK" per accedere.



Premere il tasto "DOWN" fino a selezionare la voce "MENU ACQUA".



Premere il tasto "OK" per accedere.

Premere il tasto "DOWN" fino a selezionare la voce "ATTIVAZIONE FILTRO".



Premere il tasto "OK" per accedere.

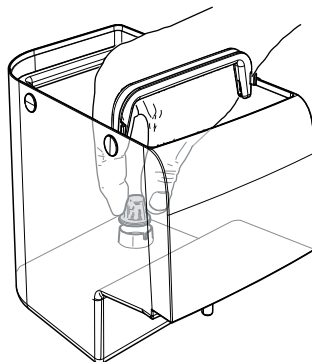


Per abbandonare la procedura premere il tasto "ESC".

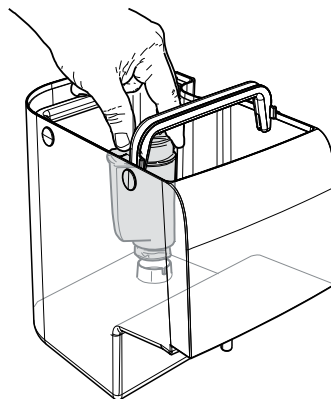
Premere il tasto "OK" per proseguire.



Rimuovere il serbatoio dalla macchina e svuotarlo. Rimuovere il filtrino bianco presente nel serbatoio, conservarlo in luogo asciutto protetto dalla polvere.



Inserire il filtro nel serbatoio vuoto. Premere fino al punto d'arresto.



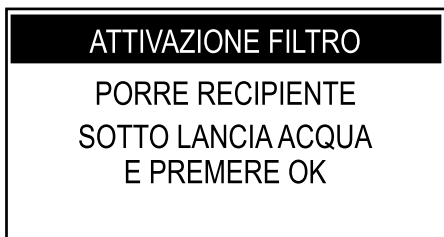
Riempire il serbatoio con acqua fresca potabile e reinserirlo nella macchina.

Premere il tasto "OK" per confermare l'inserimento del nuovo filtro.

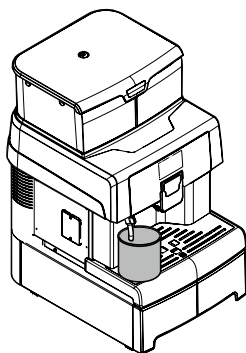


Rimuovere e svuotare la vasca raccogli gocce.

Dopo lo svuotamento reinserire la vasca raccogli gocce e premere il tasto "OK" per confermare l'avvenuto svuotamento.



Inserire un contenitore capiente sotto al tubo di erogazione acqua calda.



Premere il tasto "OK" per confermare.

Attendere che la macchina termini l'erogazione dell'acqua necessaria per l'attivazione del filtro.



Quando il ciclo viene concluso rimuovere il contenitore precedentemente posto sotto al tubo dell'acqua calda.



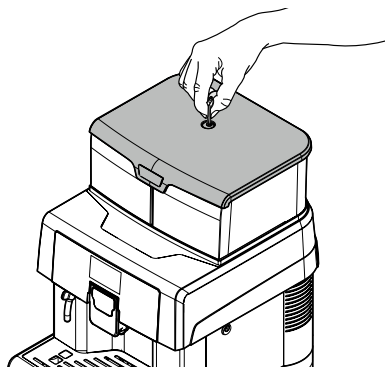
Al termine della procedura la macchina si riporta automaticamente nella videata per l'erogazione prodotti. Quando il filtro acqua non è presente si deve inserire, nel serbatoio, il filtrino bianco rimosso precedentemente.

7.7

Chiusura coperchio superiore

Dopo aver eseguito le operazioni di riempimento e durante il normale funzionamento, il coperchio superiore di protezione deve essere sempre inserito e bloccato con l'apposita chiave per impedire l'accesso alle persone non autorizzate.

Per bloccare il coperchio superiore lo si deve appoggiare e chiudere con l'apposita chiave in dotazione.



7.8 Regolazione del grado di macinatura

 Non inserire caffè macinato e/o solubile nel contenitore caffè in grani. È vietato introdurre qualsiasi materiale che non sia caffè in grani.

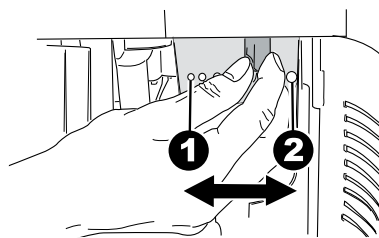
 Il macinacaffè contiene componenti in movimento che possono essere pericolosi; vietato introdurre le dita e/o altri oggetti.

 Prima di intervenire, per qualsiasi motivo, all'interno del contenitore caffè, spegnere la macchina premendo il tasto ON/OFF e staccare la spina dalla presa di corrente.

La macchina permette di effettuare una leggera regolazione del grado di macinatura del caffè per adattarlo al tipo di caffè utilizzato. La regolazione deve essere effettuata agendo sulla leva posta sul lato all'interno del vano di servizio della macchina.

Ruotare la leva di un solo scatto alla volta durante la fase di macinatura. Erogare 2-3 caffè per verificare la variazione del grado di macinatura. I riferimenti indicano il grado di macinatura impostato; si possono impostare vari gradi di macinatura differente con i seguenti riferimenti:

- 1 - Macinatura Fine
- 2 - Macinatura Grossa



7.9 Regolazione "Aroma" - quantità caffè macinato

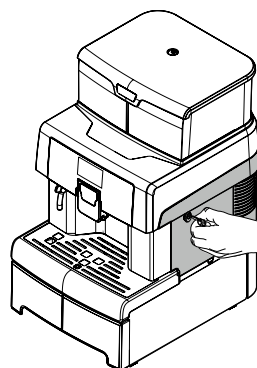
La macchina consente di regolare la quantità di caffè che viene macinata per la preparazione di ogni singolo caffè.

 La leva di regolazione dell'Aroma deve essere ruotata solo quando il macinacaffè è fermo. La regolazione deve essere eseguita prima di erogare il caffè.

 NON modificare la dose di caffè se l'opzione premacinatura è attiva (impostata su "ON").

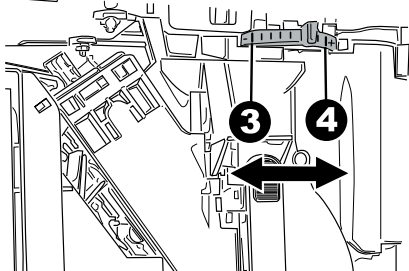
La regolazione deve essere effettuata agendo sulla leva posta sul lato all'interno del vano di servizio della macchina.

Aprire lo sportello del vano di servizio con l'apposita chiave.

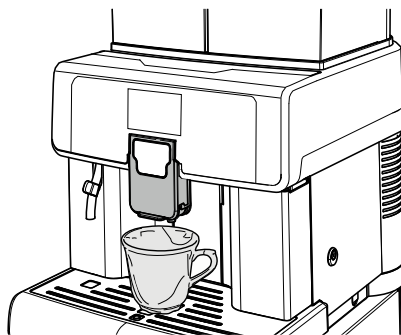


I riferimenti indicano la quantità di caffè macinato impostato;
si possono impostare quantità differenti con i seguenti riferimenti:

- 3 - Minima quantità caffè (circa 6 grammi)
- 4 - Massima quantità caffè (circa 11 grammi)



- Per l'utilizzo di tazze grandi.

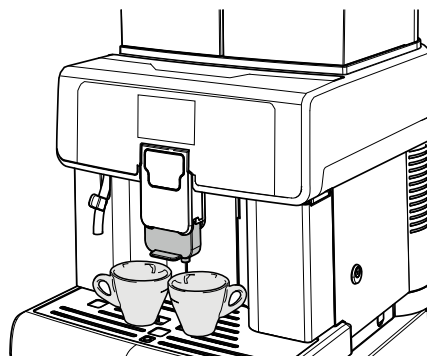
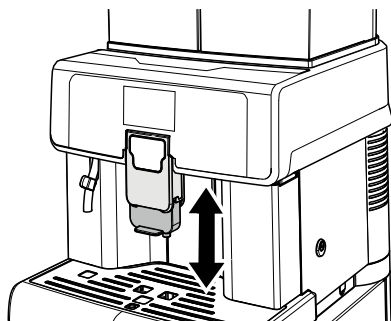


Sotto all'erogatore possono essere posizionate due tazze/tazzine per erogare contemporaneamente due caffè.

7.10 Regolazione erogatore caffè

Con la macchina da caffè si possono utilizzare la maggior parte delle tazze/tazzine esistenti in commercio.

L'erogatore può essere regolato in altezza per meglio adattarsi alle dimensioni delle tazzine che volete utilizzare.

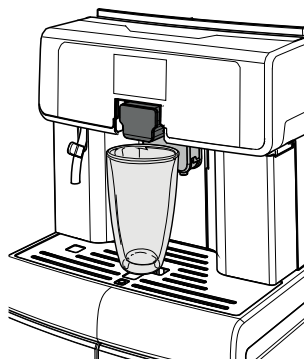
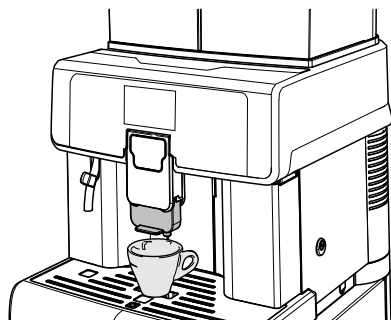


Spingere fino a battuta l'erogatore per consentire l'uso di bicchieri alti o MUG. In questo caso si può erogare un solo prodotto alla volta.

Per effettuare la regolazione, alzare o abbassare manualmente l'erogatore.

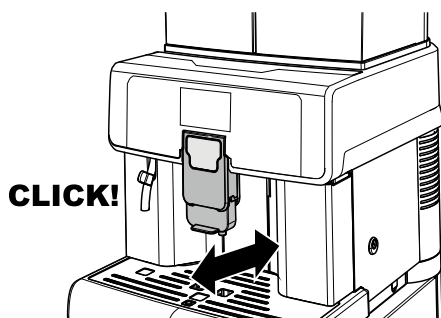
Le posizioni consigliate sono:

- Per l'utilizzo di tazzine piccole;





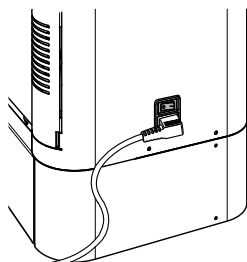
Prima di ogni erogazione e/o quando si riporta l'erogatore in posizione di erogazione normale, assicurarsi che sia correttamente posizionato; questo si avverte quando si sente il **CLICK** che indica il corretto posizionamento.



In caso contrario si potrebbero avere delle fuoriuscite di prodotto dall'esterno dell'erogatore.

7.11 Accensione / Spegnimento della macchina

L'accensione e lo spegnimento della macchina viene eseguito tramite il pulsante posto nella parte posteriore della macchina.



7.12 Impostare la lingua (al primo utilizzo)

Al primo avvio, la macchina, chiede di selezionare e memorizzare la lingua desiderata per la visualizzazione dei messaggi. Questa impostazione consente di adattare i parametri delle bevande al gusto proprio del Paese di utilizzo.

LINGUA
ITALIANO
ENGLISH
DEUTSCH
FRANÇAIS

Selezionare la lingua premendo il tasto "DOWN" o il tasto "UP". Premere il tasto "OK" per memorizzare la lingua. La macchina inizia il riscaldamento del sistema.



Terminato il riscaldamento, la macchina esegue, al primo utilizzo, il caricamento del circuito e un ciclo di risciacquo dei circuiti interni nel quale viene erogata una piccola quantità di acqua. Attendere che questo ciclo venga portato a termine.

7.13 Primo utilizzo - Dopo un lungo periodo d'inutilizzo

Eseguire i rifornimenti (come da istruzioni riportate nei punti precedenti).

Collegare la spina dell'apparecchio alla rete elettrica (vedi punto "Collegamento alla rete elettrica").

Per un perfetto Espresso: risciacquare il circuito caffè se la macchina viene utilizzata per la prima volta o dopo un periodo di lungo inutilizzo.

Queste semplici operazioni vi permetteranno di erogare sempre un ottimo caffè.

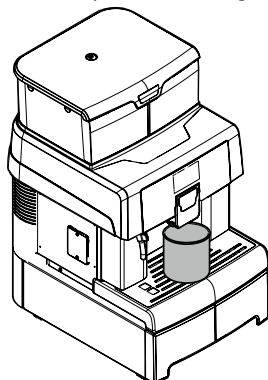
Devono essere eseguite:

- Al primo avvio;
- Quando la macchina rimane inutilizzata per lungo periodo (per più di 2 settimane).

7.13.1 Dopo un periodo d'inattività

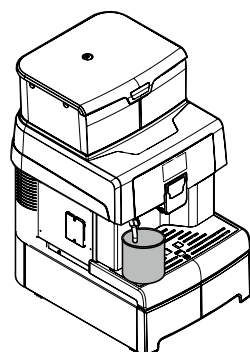
Vuotare il serbatoio acqua, lavarlo, sciacquarlo e riempirlo con acqua fresca (vedere paragrafo "Riempimento serbatoio acqua").

Inserire un contenitore capiente sotto l'erogatore.



Premere il tasto "Coffee" per avviare l'erogazione. La macchina erogherà un caffè dall'erogatore; attendere il termine dell'erogazione e vuotare il contenitore. Ripetere le erogazioni per 3 volte.

Inserire un contenitore sotto al tubo di erogazione acqua calda.



Premere il tasto "Hot Water" e avviare l'erogazione di ACQUA CALDA.

Terminata l'erogazione di acqua calda, vuotare il contenitore.

La macchina è pronta per l'uso.

7.14 Lavaggio parti a contatto con alimenti

Effettuare il lavaggio di tutte quelle parti che sono a contatto con alimenti.

- Lavarsi accuratamente le mani.
- Preparare una soluzione disinfettante antibatterica a base di cloro (prodotti reperibili presso negozi farmaceutici) seguendo le concentrazioni riportate sul prodotto stesso.
- Rimuovere tutti i contenitori prodotti dall'apparecchio.
- Rimuovere dagli stessi i coperchi e gli scivoli prodotti. Immergere tutto nella soluzione precedentemente preparata.

7.15 Uso dell'apparecchio

 Prima di utilizzare la macchina è necessario aver letto attentamente la presente pubblicazione ed aver acquisito una buona conoscenza generale della macchina stessa.

 Dopo un periodo di inattività dell'apparecchio è consigliabile rileggere, prima di riutilizzarlo, il paragrafo "Primo utilizzo - Dopo un lungo periodo d'inutilizzo".

Le procedure di selezione delle bevande sono riportate nel capitolo "Funzionamento ed uso".

8 MENU DI PROGRAMMAZIONE

 Questo capitolo descrive come impostare o modificare i parametri di programmazione dell'apparecchio.

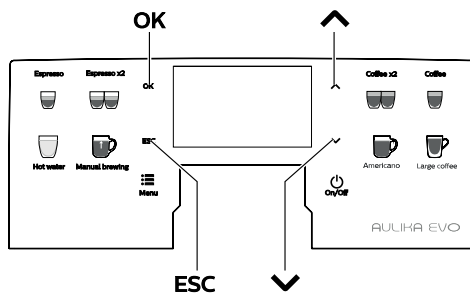
 È quindi opportuno leggerlo con attenzione, intervenendo solamente dopo aver compreso l'esatta sequenza delle operazioni da compiere.

 Tutte le operazioni descritte in questo capitolo sono di esclusiva competenza del gestore o del tecnico specializzato che dovranno organizzare tutte le sequenze operative e l'impiego di mezzi adeguati ad operare nel rigoroso rispetto delle norme vigenti in materia di sicurezza.

Il tecnico specializzato o il gestore possono modificare alcuni parametri di funzionamento della macchina in funzione delle esigenze personali dell'utente.

8.1 Descrizione tasti in fase di programmazione

Per navigare all'interno dei menu dell'apparecchio si utilizzano i tasti descritti in seguito.



OK	ESC	^	✓
1	2	3	4

Tasto 1 : OK

Questo tasto permette di:

- selezionare la funzione visualizzata;
- confermare il parametro/valore quando questo è reso editabile.

Tasto 2 : Esc

Questo tasto permette di:

- risalire al livello precedente del menù;
- uscire senza variare il parametro editato o selezionato.

 Premere più volte per uscire dalla programmazione.

Tasto 3 : Up

Questo tasto permette di:

- sfogliare le pagine all'interno di un menù;

- variare i parametri quando questi sono resi editabili con il tasto "OK".

Tasto 4 : Down

Questo tasto permette di:

- sfogliare le pagine all'interno di un menù;
- variare i parametri quando questi sono resi editabili con il tasto "OK".

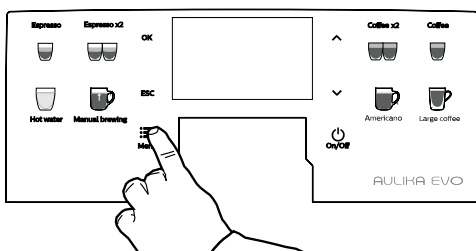
8.2 Programmazione menù utente

La struttura del menu utente è riportata nel punto "Struttura del menu utente".

Nel punto "Descrizione messaggi del menu utente" si descrivono tutte le voci presenti nel menu utente.

8.2.1 Accesso al menu utente

Quando la macchina è in "pronto per l'uso" accedere al menu principale attraverso la pressione del tasto "Menù".



Appare la seguente videata:



Selezionare la voce "MENU UTENTE" e premere il tasto "OK".

 I menù devono essere protetti tramite PASSWORD.

 La PASSWORD non viene richiesta se impostata sul valore predefinito (0000). Deve essere modificata durante la prima messa in funzione della macchina in modo da impedire l'accesso al personale non autorizzato. Dopo la modifica la password deve essere inserita ogni volta che appare sul display:



 Se la password non viene inserita dopo alcuni secondi la macchina torna alla videata precedente.

Per l'impostazione della PASSWORD fare riferimento al paragrafo "Impostazione password menu utente" dove viene illustrato come impostarla.



Se la PASSWORD viene dimenticata può essere azzerata tramite l'inserimento di un codice PUK. Il codice PUK deve essere richiesto al servizio assistenza Saeco che vi guiderà nella procedura.

8.2.2 Struttura del menu utente

Le voci principali del menu utente sono:

VOCE MENU
Pulizia Gruppo

8.2.3 Descrizione messaggi del menu utente

VOCE MENU	Descrizione
Pulizia Gruppo	Questa funzione permette d'eseguire il ciclo di lavaggio del Gruppo Caffè (Vedere paragrafo "Pulizia Gruppo caffè con "Pastiglie sgrassanti"").

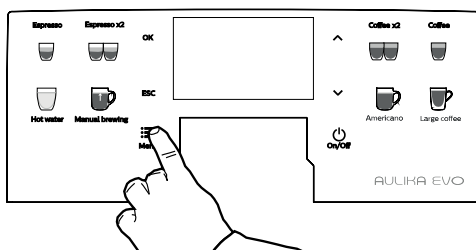
8.3 Programmazione menù Tecnico

La struttura del menu tecnico è riportata nel punto "Struttura del menu tecnico".

Nel punto "Descrizione messaggi del menu tecnico" si descrivono tutte le voci presenti nel menu tecnico.

8.3.1 Accesso al menu tecnico

Quando la macchina è in "pronto per l'uso" accedere al menu principale attraverso la pressione del tasto "Menù".



Appare la seguente videata:



Scorrere il menu principale fino alla voce "Menu Tecnico". Premere il tasto "OK".

 I menù devono essere protetti tramite PASSWORD.

 La PASSWORD non viene richiesta se impostata sul valore predefinito (0000). Deve essere modificata durante la prima messa in funzione della macchina in modo da impedire l'accesso al personale non autorizzato. Dopo la modifica la password deve essere inserita ogni volta che appare sul display:



 Se la password non viene inserita dopo alcuni secondi la macchina torna alla videata precedente.

Per l'impostazione della PASSWORD fare riferimento al paragrafo "Impostazione password menu tecnico" dove viene illustrato come impostarla.



Se la PASSWORD viene dimenticata può essere azzerata tramite l'inserimento di un codice PUK. Il codice PUK deve essere richiesto al servizio assistenza Saeco che vi guiderà nella procedura.

8.3.2 Struttura del menu tecnico

Questo menu consente di gestire alcuni parametri di funzionamento della macchina.

Le voci principali del menu tecnico sono:

VOCE MENU
Impostazioni
Menu Crediti
ATTIVARE CREDITI
Aggiungere Crediti
Azzerare Crediti
Visualizzare Crediti
Menu Bevanda
CONFIG. IN EROGAZIONE
Espresso
Coffee
LARGE COFFEE
HOT WATER
CONFIG. CON PARAMETRI
Espresso
Preinfusione
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
Default
Coffee
Preinfusione
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
Default
LARGE COFFEE
Preinfusione
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
Default
AMERICANO
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
PERCENTUALE ACQUA CAFFE'
Default
Manual Brewing

Preinfusione
TEMPERATURA CAFFE'
Default
HOT WATER
QUANTITA' ACQUA
Default
Menu Macchina
Menu Generale
Suono
Ecomode
Impost. Stand-By
Gestione Fondi
Allarme fondi
Numero Fondi
Pre Macinatura
Impost. Offset Temperat.
IMPOST. PASSWORD UTENTE
IMPOST. PASSWORD TECNICO
Menu Display
Lingua
LUMINOSITA'
Contrasto
Display Logo
Menu Acqua
Durezza
Abilitazione Filtro
Attivazione Filtro
Decalcificazione
Avviare Decalcificazione
Avviso Decalcificazione
Impostazioni di fabbrica
Sistema di pagamento
DECONTO LED BEVANDA
Menu Prezzi
Espresso
Espresso x2
Coffee
Coffee x2
LARGE COFFEE
AMERICANO
Manual Brewing
HOT WATER
Statistiche
PRODUCT COUNTERS
Total
Espresso
Espresso x2
Coffee
Coffee x2
LARGE COFFEE
AMERICANO
Manual Brewing
HOT WATER
TOTAL COFFEE PRODUCTS
PARTIAL RESETTABLE
Espresso
Espresso x2
Coffee
Coffee x2
LARGE COFFEE

VOCE MENU
AMERICANO
Manual Brewing
HOT WATER
Counters Reset
ERROR COUNTERS
ERRORS LOG
RESET ERRORS
WATER COUNTERS
DESCALING CYCLE
SINCE LAST
SINCE SECOND LAST
SINCE THIRD LAST
NUMBER OF EXECUTION
BREW GROUP CLEAN
NUMBER OF EXECUTION
SINCE LAST
SINCE PRODUCTION
WATER FILTER
SINCE LAST RESET
NUMBER OF RESET

8.3.3 Descrizione messaggi del menu tecnico

VOCE MENU	Descrizione
Impostazioni	Questo menu consente di accedere a tutti i parametri di configurazione della macchina
Menu Crediti	Questo menu consente di attivare l'impiego dei crediti virtuali, caricarne sulla macchina, azzerarli e abilitarne la visualizzazione nella schermata di "Pronto per l'uso"
ATTIVARE CREDITI	Questo menu consente di attivare il sistema che verifica la presenza di crediti virtuali nella macchina al fine di evitare l'erogazione di prodotti indesiderati. Tale verifica non avviene alla richiesta di erogazione di hot water.
Off	Questa impostazione disabilita il sistema di verifica dei crediti virtuali
On	Questa impostazione abilita il sistema di verifica dei crediti virtuali
Aggiungere Crediti	Questa funzione consente di caricare crediti virtuali nella macchina
Azzerare Crediti	Questa funzione consente di azzerare tutti i crediti virtuali presenti in macchina
Visualizzare Crediti	Questa funzione consente di visualizzare i crediti nella pagina principale di "Pronto per l'uso". NOTA: l'impostazione "ATTIVARE CREDITI" deve essere stata configurata su "ON", altrimenti la macchina non visualizza i crediti, indipendentemente dalla scelta del parametro
Off	Per disattivare la visualizzazione dei crediti. NOTA: la macchina visualizzerà sempre il numero dei crediti quando raggiungerà il livello minimo di 30 crediti per consentire all'utente di avvisare il gestore
On	Per attivare la visualizzazione dei crediti
Menu Bevanda	Questo menu consente di regolare i parametri caratteristici delle bevande erogabili dalla macchina
CONFIG. IN EROGAZIONE	Questo menu consente di accedere alla funzionalità di regolazione delle dosi in erogazione delle bevande, ovvero alla possibilità di memorizzare la dose desiderata direttamente durante il ciclo di erogazione
Espresso	Viene avviata l'erogazione di un Espresso finalizzata alla memorizzazione della lunghezza della bevanda NOTA: la lunghezza della bevanda può essere regolata numericamente attraverso il menu "CONFIG. CON PARAMETRI"
Coffee	Viene avviata l'erogazione di un Coffee finalizzata alla memorizzazione della lunghezza della bevanda NOTA: la lunghezza della bevanda può essere regolata numericamente attraverso il menu "CONFIG. CON PARAMETRI"
LARGE COFFEE	Viene avviata l'erogazione di un Large Coffee finalizzata alla memorizzazione della lunghezza della bevanda NOTA: la lunghezza della bevanda può essere regolata numericamente attraverso il menu "CONFIG. CON PARAMETRI"
HOT WATER	Viene avviata l'erogazione di un Hot water finalizzata alla memorizzazione della lunghezza della bevanda NOTA: la lunghezza della bevanda può essere regolata numericamente attraverso il menu "CONFIG. CON PARAMETRI"
CONFIG. CON PARAMETRI	Questo menu consente di modificare i parametri di configurazione caratteristici di ciascuna bevanda
Espresso	Per gestire i parametri di erogazione della bevanda Espresso
Preinfusione	La pre-infusione: il caffè viene leggermente inumidito prima dell'infusione e ciò fa risaltare l'aroma pieno del caffè che acquista un gusto eccellente
Off	non viene eseguita la pre-infusione.
Bassa	attivata.
Alta	più lunga per esaltare il gusto del caffè.
TEMPERATURA CAFFÈ	Questa sezione consente di regolare la temperatura per la preparazione del caffè
Bassa	temperatura di erogazione più bassa

VOCE MENU	Descrizione
Normale	temperatura di erogazione standard
Alta	temperatura di erogazione più alta
LUNGHEZZA CAFFE'	Questa sezione consente di programmare la quantità di caffè che viene erogato ogni volta che seleziono la bevanda. La barra permette di regolare in modo fine la quantità di caffè da erogare (unità di misura del valore in impulsi turbina). NOTA: questo parametro può essere, alternativamente, configurato in erogazione dal menu "CONFIG. IN EROGAZIONE"
Default	Per ogni bevanda è possibile riprogrammare i valori standard predefiniti dal costruttore. Una volta selezionata questa funzione, le impostazioni personali della singola bevanda saranno eliminate.
Coffee	Per gestire i parametri di erogazione della bevanda Coffee.
Preinfusione	La pre-infusione: il caffè viene leggermente inumidito prima dell'infusione e ciò fa risaltare l'aroma pieno del caffè che acquista un gusto eccellente.
Off	non viene eseguita la pre-infusione.
Bassa	attivata.
Alta	più lunga per esaltare il gusto del caffè.
TEMPERATURA CAFFE'	Questa sezione consente di regolare la temperatura per la preparazione del caffè
Bassa	temperatura di erogazione più bassa
Normale	temperatura di erogazione standard
Alta	temperatura di erogazione più alta
LUNGHEZZA CAFFE'	Questa sezione consente di programmare la quantità di caffè che viene erogato ogni volta che seleziono la bevanda. La barra permette di regolare in modo fine la quantità di caffè da erogare (unità di misura del valore in impulsi turbina). NOTA: questo parametro può essere, alternativamente, configurato in erogazione dal menu "CONFIG. IN EROGAZIONE"
Default	Per ogni bevanda è possibile riprogrammare i valori standard predefiniti dal costruttore. Una volta selezionata questa funzione, le impostazioni personali della singola bevanda saranno eliminate.
LARGE COFFEE	Per gestire i parametri di erogazione della bevanda Large Coffee
Preinfusione	La pre-infusione: il caffè viene leggermente inumidito prima dell'infusione e ciò fa risaltare l'aroma pieno del caffè che acquista un gusto eccellente
Off	non viene eseguita la pre-infusione.
Bassa	attivata.
Alta	più lunga per esaltare il gusto del caffè.
TEMPERATURA CAFFE'	Questa sezione consente di regolare la temperatura per la preparazione del caffè
Bassa	temperatura di erogazione più bassa
Normale	temperatura di erogazione standard
Alta	temperatura di erogazione più alta
LUNGHEZZA CAFFE'	Questa sezione consente di programmare la quantità di caffè che viene erogato ogni volta che seleziono la bevanda. La barra permette di regolare in modo fine la quantità di caffè da erogare (unità di misura del valore in impulsi turbina). NOTA: questo parametro può essere, alternativamente, configurato in erogazione dal menu "CONFIG. IN EROGAZIONE"
Default	Per ogni bevanda è possibile riprogrammare i valori standard predefiniti dal costruttore. Una volta selezionata questa funzione, le impostazioni personali della singola bevanda saranno eliminate.
AMERICANO	Per gestire i parametri di erogazione della bevanda Americano
TEMPERATURA CAFFE'	Questa sezione consente di regolare la temperatura per la preparazione del caffè
Bassa	temperatura di erogazione più bassa
Normale	temperatura di erogazione standard
Alta	temperatura di erogazione più alta

VOCE MENU	Descrizione
LUNGHEZZA CAFFÈ'	Questa sezione consente di programmare la quantità di caffè che viene erogato ogni volta che seleziono la bevanda. La barra permette di regolare in modo fine la quantità di caffè da erogare (unità di misura del valore in impulsi turbina). NOTA: questo parametro può essere, alternativamente, configurato in erogazione dal menu "CONFIG. IN EROGAZIONE"
PERCENTUALE ACQUA CAFFÈ'	Questa sezione consente di programmare la percentuale di acqua da erogare nella preparazione della bevanda Americano. In pratica se si imposta Lunghezza Caffè = 100 ml e Percentuale Acqua Caffè = 30% verranno erogati 30 ml di acqua e 70 ml di caffè.
Default	Per ogni bevanda è possibile riprogrammare i valori standard predefiniti dal costruttore. Una volta selezionata questa funzione, le impostazioni personali della singola bevanda saranno eliminate.
Manual Brewing	Per gestire i parametri di erogazione della bevanda Manual Brewing
Preinfusione	La pre-infusione: il caffè viene leggermente inumidito prima dell'infusione e ciò fa risaltare l'aroma pieno del caffè che acquista un gusto eccellente
Off	non viene eseguita la pre-infusione.
Bassa	attivata.
Alta	più lunga per esaltare il gusto del caffè.
TEMPERATURA CAFFÈ'	Questa sezione consente di regolare la temperatura per la preparazione del caffè
Bassa	temperatura di erogazione più bassa
Normale	temperatura di erogazione standard
Alta	temperatura di erogazione più alta
Default	Per ogni bevanda è possibile riprogrammare i valori standard predefiniti dal costruttore. Una volta selezionata questa funzione, le impostazioni personali della singola bevanda saranno eliminate.
HOT WATER	Per gestire i parametri di erogazione della bevanda Hot water.
QUANTITA' ACQUA	Questa impostazione è valida solo per la regolazione della bevanda Hot Water e consente di programmare la quantità di acqua che viene erogata ogni volta che premo il tasto relativo. La barra permette di regolare in modo fine la quantità di acqua da erogare (unità di misura del valore in impulsi turbina).
Default	Per ogni bevanda è possibile riprogrammare i valori standard predefiniti dal costruttore. Una volta selezionata questa funzione, le impostazioni personali della singola bevanda saranno eliminate.
Menu Macchina	Questo menu consente di gestire i parametri generali di funzionamento e manutenzione della macchina.
Menu Generale	Per modificare le impostazioni di funzionamento della macchina.
Suono	Questa funzione consente di attivare/disattivare gli avvisi acustici.
Off	Per disattivare i toni acustici.
On	Per attivare i toni acustici.
Ecomode	Questa funzione caratterizza la gestione della temperatura della caldaia caffè quando la macchina è in "pronto per l'uso". La funzione, di default, è impostata su «OFF».
Off	In questo modo la caldaia caffè è mantenuta costantemente in temperatura per l'erogazione. In questo modo si ha un consumo maggiore d'energia perchè la macchina è sempre pronta all'utilizzo.
On	In questo modo la caldaia caffè, a riposo, viene mantenuta ad una temperatura più bassa di quella necessaria per l'erogazione di una bevanda. In questo modo la macchina consuma meno energia, ma richiede più tempo per avviare l'erogazione di una bevanda. Questa impostazione è disabilitata di default da programmazione in fabbrica dell'apparecchio.
Impost. Stand-By	Per impostare dopo quanto tempo, dall'ultima erogazione, la macchina passerà in stand-by. Il tempo di default impostato è «dopo 30 minuti».

VOCE MENU	Descrizione
15 Minuti	Trascorso il tempo impostato la macchina si pone in stand-by.
30 Minuti	Per riattivare la macchina, premere su un tasto qualsiasi.
60 Minuti	Dopo aver eseguito la diagnosi delle funzioni e la fase di riscaldamento, la macchina è di nuovo pronta per l'uso.
180 Minuti	
Off	Quando il parametro è impostato su "OFF" la macchina rimane sempre attiva.
Gestione Fondi	Questa funzione consente di gestire i fondi del caffè generati dalla macchina.
Allarme fondi	Si può impostare la macchina perchè avvisi l'utente quando è necessario svuotare il cassetto fondi perchè è stato raggiunto il numero massimo di fondi programmati nella funzione "Numero Fondi".
Off	allarme disattivato
On	allarme attivato
Numero Fondi	Si può impostare il numero massimo di fondi che può essere depositato nel cassetto prima di richiedere lo svuotamento dello stesso.
Pre Macinatura	Per attivare la funzione di pre-macinatura del caffè non ancora selezionato per velocizzare l'erogazione del caffè.
Off	In questo modo la funzione di pre-macinatura è disattivata.
On	In questo modo la funzione di pre-macinatura è attivata; la prima volta, macchina macina il caffè selezionato e quello che sarà selezionato successivamente così da permettere un'erogazione immediata del caffè successivo.
Impost. Offset Temperat.	Si ha la possibilità di incrementare/decrementare la temperatura dei caffè.
IMPOST. PASSWORD UTENTE	Per impostare la PASSWORD di accesso al menu utente. NOTA: se la PASSWORD è (0000) non verrà richiesta durante l'accesso. Se la PASSWORD viene dimenticata, si deve avviare una procedura di ripristino contattando il servizio consumatori.
IMPOST. PASSWORD TECNICO	Per impostare la PASSWORD di accesso al menu tecnico. NOTA: se la PASSWORD è (0000) non verrà richiesta durante l'accesso. Se la PASSWORD viene dimenticata, si deve avviare una procedura di ripristino contattando il servizio consumatori. Attenzione: la password del tecnico consente di accedere anche al menu utente
Menu Display	Questo menù consente d'impostare la lingua dei menù, la luminosità e il contrasto del display.
Lingua	L'impostazione consente di selezionare la lingua dell'interfaccia utente tra le 17 seguenti: - ITALIANO - INGLESE - TEDESCO - FRANCESE - SPAGNOLO - PORTOGHESE - OLANDESE - POLACCO - SVEDESE - BULGARO - UNGHERESE - CECO - SLOVENO - RUMENO - GRECO - RUSSO - COREANO All'ingresso nella pagina viene evidenziata la lingua attualmente selezionata. La lingua può essere modificata con gli appositi comandi.
LUMINOSITA'	Per impostare la corretta luminosità del display in funzione dell'illuminazione dell'ambiente.
Contrasto	Per impostare il corretto contrasto del display in funzione dell'illuminazione dell'ambiente.
Display Logo	Consente di visualizzare il logo prescelto durante alcune fasi di utilizzo della macchina:

VOCE MENU	Descrizione
Standard	Viene visualizzato il logo standard.
Bean	Vengono visualizzati dei chicchi come logo.
Custom	Viene visualizzato un logo personalizzato. La personalizzazione può essere eseguita solo con il tool che deve essere richiesto al produttore.
Menu Acqua	Questo menu consente d'impostare i parametri per la corretta gestione dell'acqua per l'erogazione del caffè.
Durezza	Per modificare l'impostazione della durezza dell'acqua nella macchina. Grazie alla funzione "Durezza" potrete adattare la vostra macchina al grado di durezza dell'acqua che utilizzate, in modo che la macchina vi chieda di decalcificare al momento opportuno. Misurare la durezza dell'acqua come mostrato nel paragrafo "Misurazione e regolazione durezza acqua".
Abilitazione Filtro	Per attivare/disattivare l'avviso di sostituzione del filtro acqua. Attivando questa funzione la macchina avvisa l'utente quando il filtro acqua deve essere sostituito. Funzione visibile solo se la funzione "RETE IDRICA" è impostata su OFF.
Off	Avviso disabilitato.
On	Avviso abilitato (questo valore viene impostato automaticamente quando viene eseguita l'attivazione del filtro).
Attivazione Filtro	Per eseguire l'attivazione del filtro dopo la sua installazione o la sua sostituzione. Per la corretta installazione e/o sostituzione, consultare il relativo paragrafo "Filtro acqua "INTENZA+"". Funzione visibile solo se la funzione "RETE IDRICA" è impostata su OFF.
Decalcificazione	Questa funzione permette d'eseguire il ciclo di decalcificazione (Vedere paragrafo "Decalcificazione").
Avviare Decalcificazione	Questa funzione consente l'avvio del ciclo di decalcificazione come descritto nell'apposito paragrafo.
Avviso Decalcificazione	Questa funzione consente d'attivare la segnalazione nel display quando la macchina necessita di un ciclo di decalcificazione.
Off	In questo modo la segnalazione è disattivata.
On	In questo modo la segnalazione è attivata; sul display apparirà il messaggio quando la macchina necessita del ciclo di decalcificazione.
Impostazioni di fabbrica	Questa funzione consente di ripristinare tutti i parametri di fabbrica. NOTA: questa sezione permette di ripristinare i dati di fabbrica relativi alle impostazioni personali del menu macchina.
Sistema di pagamento	In questo menù vengono abbinate le linee prezzo alle varie bevande e si consente di illuminare i tasti bevanda a prescindere dalla disponibilità di credito per l'erogazione
DECONTO LED BEVANDA	Con questa funzione, se attiva, si abilita l'illuminazione dei tasti bevanda a prescindere dal fatto che vi siano crediti disponibili per l'erogazione.
Menu Prezzi	Questo menu consente d'impostare il prezzo dei vari prodotti che la macchina può erogare. NOTA: Per tutti i prodotti la gestione dei prezzi è la medesima. La macchina riconosce, per ogni prodotto, 3 linee di prezzo: 0: prodotto gratuito (non richiede nessun pagamento); 1: prodotto che può essere erogato solo dopo che è stato raggiunto l'importo (1) stabilito sulla gettoniera; 2: prodotto che può essere erogato solo dopo che è stato raggiunto l'importo (2), di solito superiore all'importo 1, stabilito sulla gettoniera. I prezzi devono essere gestiti sulla gettoniera o sul sistema "Rfid" come descritto sui relativi manuali e non possono essere controllati dalla macchina.
Espresso	Gestire il prezzo per l'erogazione dell'espresso.
Espresso x2	Gestire il prezzo per l'erogazione dell'espresso x2.
Coffee	Gestire il prezzo per l'erogazione del Coffee.
Coffee x2	Gestire il prezzo per l'erogazione del Coffee x2.
LARGE COFFEE	Gestire il prezzo per l'erogazione del Large Coffee.
AMERICANO	Gestire il prezzo per l'erogazione dell' Americano

VOCE MENU	Descrizione
Manual Brewing	Gestire il prezzo per l'erogazione del Manual Brewing.
HOT WATER	Gestire il prezzo per l'erogazione dell' Hot water
Statistiche	Questa funzione consente di accedere alla visualizzazione di: - Contatori Prodotti - Contatori Errori - Contatori decalcificazione e Lavaggi
PRODUCT COUNTERS	Questa funzione consente di visualizzare il numero di prodotti erogati della macchina distinti per singola tipologia di bevanda
Total	In questa sezione è possibile visualizzare il numero totale di bevande erogate dalla messa in esercizio della macchina
Espresso	N° di Espresso totali erogati.
Espresso x2	N° di Espresso x2 totali erogati.
Coffee	N° di Coffee totali erogati.
Coffee x2	N° di Coffee x2 totali erogati.
LARGE COFFEE	N° di Large Coffee totali erogati.
AMERICANO	N° di Americano totali erogati.
Manual Brewing	N° di Manual Brewing totali erogati.
HOT WATER	N° di Hot water totali erogati.
TOTAL COFFEE PRODUCTS	N° totale di prodotti a base di caffè erogati.
PARTIAL RESETTABLE	In questa sezione è possibile visualizzare il numero totale di bevande erogate rispetto all'ultima volta in cui questi contatori "parziali" sono stati azzerati
Espresso	N° di Espresso erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
Espresso x2	N° di Espresso x2 erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
Coffee	N° di Coffee erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
Coffee x2	N° di Coffee x2 erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
LARGE COFFEE	N° di Large Coffee erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
AMERICANO	N° di Americano erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
Manual Brewing	N° di Manual Brewing erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
HOT WATER	N° di Hot water erogati dall'ultimo AZZERAMENTO.
Counters Reset	Per azzerare tutti i contatori "parziali" delle bevande erogate.
ERROR COUNTERS	Questa funzione consente di gestire e visualizzare gli errori avvenuti in macchina: - ERRORS LOG - RESET ERRORS
ERRORS LOG	Questa funzione consente visualizzare gli errori avvenuti in macchina.
RESET ERRORS	Questa funzione azzerla la lista degli errori
WATER COUNTERS	In questa sezione è possibile visualizzare le informazioni di utilizzo della macchina relativamente alla operazioni di manutenzione, all'installazione di filtri, all'utilizzo dell'acqua in generale
DESCALING CYCLE	In questa sezione vengono visualizzate le statistiche relative ai cicli di decalcificazione attuati sulla macchina
SINCE LAST	Indica il numero di impulsi turbina processati dall'ultima volta in cui è stata completata o annullata dall'utente la fase di lavaggio di una decalcificazione
SINCE SECOND LAST	Indica il numero di impulsi turbina processati tra la penultima e l'ultima volta in cui è stata completata o annullata dall'utente la fase di lavaggio di una decalcificazione
SINCE THIRD LAST	Indica il numero di impulsi turbina processati tra la terzultima e la penultima volta in cui è stata completata o annullata dall'utente la fase di lavaggio di una decalcificazione
NUMBER OF EXECUTION	Indica il numero totale di decalcificazioni effettuate sulla macchina, incluse quelle annullate dall'utente
BREW GROUP CLEAN	Questa funzione consente di visualizzare contatori inerenti i lavaggi del gruppo infusione effettuati.
NUMBER OF EXECUTION	Indica il numero di lavaggi del gruppo infusione effettuati
SINCE LAST	Indica il numero di impulsi turbina processati dall'ultima volta in cui è stato completato un ciclo completo di lavaggio del gruppo di infusione
SINCE PRODUCTION	Indica il numero totale di impulsi turbina processati dalla macchina sin dalla messa in esercizio

VOCE MENU	Descrizione
WATER FILTER	Questa funzione consente di visualizzare contatori inerenti i filtri acqua.
SINCE LAST RESET	Indica il numero di impulsi turbina processati dall'attivazione dell'ultimo filtro installato.
NUMBER OF RESET	Indica il numero di volte in cui è stato installato un nuovo filtro

8.4 Impostazione password menu utente

La PASSWORD deve essere impostata dal gestore per impedire l'accesso al personale non autorizzato che potrebbe modificare le regolazioni della macchina e provocarne il malfunzionamento.

Per impostare la PASSWORD, seguire la procedura:

Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo "Accesso al menu tecnico".

MENU TECNICO
IMPOSTAZIONI
STATISTICHE

Selezionare la voce "IMPOSTAZIONI" e premere il tasto "Ok".

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Per selezionare la voce "MENU MACCHINA" premere il tasto "DOWN".

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Premere il tasto "OK" per accedere.

MENU MACCHINA
MENU GENERALE
MENU DISPLAY
MENU ACQUA
DECALCIFICAZIONE

Premere il tasto "OK" per accedere al "MENU GENERALE".

MENU GENERALE
SUONO
ECOMODE
IMPOST. STAND-BY
GESTIONE FONDI

Premere il tasto "DOWN" fino a selezionare la voce "IMPOST. PASSWORD UTENTE".

MENU GENERALE
PRE MACINATURA
IMPOST. OFFSET TEMPERAT.
IMPOST. PASSWORD UTENTE
IMPOST. PASSWORD TECNICO

Premere il tasto "OK" per accedere.

IMPOST. PASSWORD UTENTE
0 0 0 0

A questo punto si può procedere all'impostazione della PASSWORD.

Premere il tasto "DOWN" o il tasto "UP" per impostare il numero desiderato.

Premere il tasto "OK" per confermare il numero evidenziato e passare al successivo numero.

Eeguire le procedure dei punti precedenti per impostare tutti i numeri prescelti.

In questo caso facciamo un esempio per evidenziare meglio la procedura.

IMPOST. PASSWORD UTENTE
5 1 8 3

Quando viene premuto il tasto “OK” sull’ultimo numero, la macchina memorizza il codice e ripresenta la seguente pagina.

MENU GENERALE
PRE MACINATURA
IMPOST. OFFSET TEMPERAT.
IMPOST. PASSWORD UTENTE
IMPOST. PASSWORD TECNICO

Premere più volte il tasto “ESC” per uscire; d’ora in poi sarà necessario inserire la PASSWORD per accedere al menu utente.

8.5 Impostazione password menu tecnico

La PASSWORD deve essere impostata dal gestore per impedire l’accesso al personale non autorizzato che potrebbe modificare le regolazioni della macchina e provocarne il malfunzionamento.

Per impostare la PASSWORD, seguire la procedura:

Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo “Accesso al menu tecnico”.

MENU TECNICO
IMPOSTAZIONI
STATISTICHE

Selezionare la voce “IMPOSTAZIONI” e premere il tasto “Ok”.

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Per selezionare la voce “MENU MACCHINA” premere il tasto “DOWN”.

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Premere il tasto “OK” per accedere.

MENU MACCHINA
MENU GENERALE
MENU DISPLAY
MENU ACQUA
DECALCIFICAZIONE

Premere il tasto “OK” per accedere al “MENU GENERALE”.

MENU GENERALE
SUONO
ECOMODE
IMPOST. STAND-BY
GESTIONE FONDI

Premere il tasto “DOWN” fino a selezionare la voce “IMPOST. PASSWORD TECNICO”.

MENU GENERALE
IMPOST. OFFSET TEMPERAT.
IMPOST. PASSWORD UTENTE
IMPOST. PASSWORD TECNICO

Premere il tasto “OK” per accedere.

IMPOST. PASSWORD TECNICO

0 0 0 0

A questo punto si può procedere all'impostazione della PASSWORD.

Premere il tasto “DOWN” o il tasto “UP” per impostare il numero desiderato.

Premere il tasto “OK” per confermare il numero evidenziato e passare al successivo numero.

Eseguire le procedure dei punti precedenti per impostare tutti i numeri prescelti.

In questo caso facciamo un esempio per evidenziare meglio la procedura.

IMPOST. PASSWORD TECNICO

5 1 8 3

Quando viene premuto il tasto “OK” sull'ultimo numero, la macchina memorizza il codice e ripresenta la seguente pagina.

MENU GENERALE

IMPOST. OFFSET TEMPERAT.

IMPOST. PASSWORD UTENTE

IMPOST. PASSWORD TECNICO

Premere più volte il tasto “ESC” per uscire; d'ora in poi sarà necessario inserire la PASSWORD per accedere al menu tecnico.

 La password del menù tecnico consente di accedere anche al menu utente.

9 FUNZIONAMENTO ED USO

 Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età maggiore di 8 anni o da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o senza esperienza e conoscenza, se sono controllati o istruiti all'uso dell'apparecchio in modo sicuro e tale da comprendere i rischi coinvolti.

 I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione dell'apparecchiatura non deve essere fatta da bambini senza supervisione.

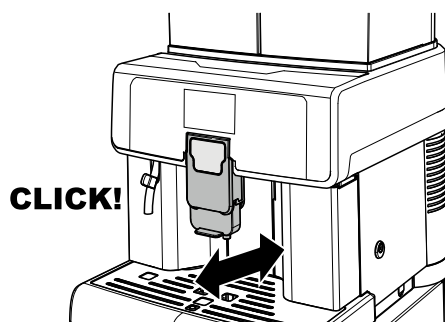
 Dopo un prolungato periodo di inattività, per ragioni igieniche, si consiglia di risciacquare a fondo il circuito.

9.1 Accensione della macchina

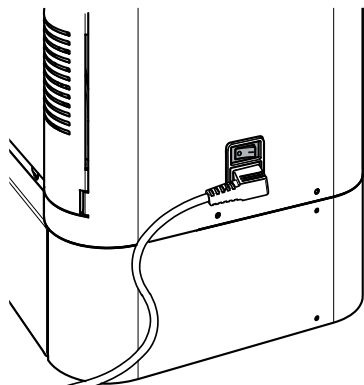
 Il collegamento alla rete elettrica deve essere eseguito esclusivamente dal gestore!

 Accertarsi sempre che il coperchio superiore sia chiuso a chiave.

 Assicurarsi che l'erogatore sia correttamente posizionato; muoverlo orizzontalmente fino a quando si sente il CLICK che indica il corretto posizionamento. In caso contrario si potrebbero avere delle fuoriuscite di prodotto dall'esterno dell'erogatore.



Prima d'accendere la macchina verificare che la spina sia correttamente inserita nella presa di corrente. Per accendere la macchina portare su "I" l'interruttore generale posto sul retro della stessa.



Dopo aver effettuato il ciclo di controllo, la macchina si pone in Stand-by; in questa fase il tasto "Stand-by" lampeggia. Per accendere la macchina è sufficiente premere il tasto "Stand-by". Questa funzione può essere disattivata dal tecnico specializzato.

Terminato il riscaldamento, la macchina esegue un ciclo di risciacquo dei circuiti interni nel quale viene erogata una piccola quantità d'acqua calda. Attendere che questo ciclo venga portato a termine.

Nella macchina potrebbe essere installato dal gestore un sistema di pagamento.

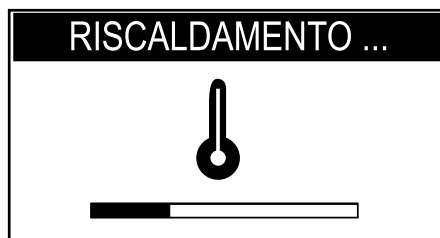
Se la macchina, dopo le fasi di preparazione, si presenta con alcuni o tutti i tasti spenti, significa che l'erogazione di questi prodotti è possibile solo dopo il pagamento del prezzo richiesto.

Inserire il prezzo richiesto prima di erogare i prodotti.

I prezzi sono definiti dal gestore in modo autonomo.

9.2 Riscaldamento e risciacquo

All'accensione, la macchina inizia la fase di riscaldamento; attendere che questa venga portata a termine.



La barra avanza e mostra che la macchina sta eseguendo il riscaldamento del sistema.

Terminato il riscaldamento, la macchina esegue un ciclo di risciacquo dei circuiti interni.



 La barra avanza e mostra che la macchina sta eseguendo il ciclo di risciacquo del sistema.

Viene erogata una piccola quantità di acqua. Attendere che il ciclo venga portato a termine.

 Si può interrompere il ciclo premendo sul tasto “ESC”.



Quando appare il logo la macchina è pronta al funzionamento.

 Se la macchina viene utilizzata per la prima volta o è rimasta ferma per un lungo periodo contattare il Gestore per eseguire la messa in funzione.

9.3 Ciclo di risciacquo / autopulizia

Il ciclo consente di risciacquare i circuiti caffè interni con acqua fresca. Questo ciclo viene eseguito:

- All'avvio della macchina (con caldaia fredda);
- Dopo aver caricato il circuito (con caldaia fredda);
- Durante la fase di preparazione dello Stand-by (qualora sia stato erogato almeno un prodotto caffè);
- Durante la fase di spegnimento dopo aver premuto il tasto “Stand-by” (qualora sia stato erogato almeno un prodotto caffè).

Viene erogata una piccola quantità d'acqua che risciacqua e riscalda tutti i componenti; in questa fase appare il simbolo.



Attendere che questo ciclo venga portato a termine automaticamente; si può interrompere l'erogazione premendo il tasto “ESC”.

9.4 Amica dell'ambiente: Stand-by

La macchina è predisposta per il risparmio energetico. Dopo un determinato periodo di inattività dall'ultima erogazione la macchina si spegne automaticamente. Questo periodo di tempo viene impostato dal gestore nel menu tecnico.

 Durante la fase di spegnimento la macchina esegue un ciclo di risciacquo, qualora sia stato erogato un prodotto caffè.



Il tempo può essere programmato secondo le esigenze (vedere istruzioni nel capitolo "Menu di programmazione").

Per riavviare la macchina è sufficiente premere un tasto del pannello comandi (se l'interruttore generale è posizionato su "I"); in questo caso la macchina eseguirà il risciacquo solo se la caldaia si è raffreddata.

9.5 Sistemi di pagamento

La macchina da caffè può essere equipaggiata con un sistema di pagamento amministrato direttamente dal gestore. Quando il sistema di pagamento è installato, l'erogazione di ogni bevanda può essere soggetta al pagamento di un prezzo.

Quando la macchina è pronta per l'erogazione, le bevande ad erogazione libera avranno i tasti illuminati, quelle che richiedono il pagamento di un prezzo avranno il tasto spento.

Nel caso si desideri che i tasti bevanda siano sempre accesi, è necessario abilitare l'opzione "Deconto LED Bevanda" nella sezione "Sistemi di Pagamento" del "Menu Tecnico".

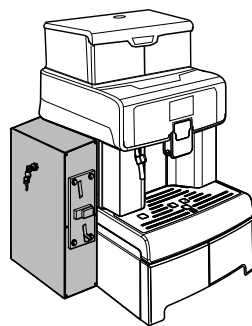
Il pagamento dell'importo richiesto può avvenire tramite gettoniera oppure tramite carta magnetica. Quando viene pagato il prezzo richiesto il tasto si illumina e la macchina permette l'erogazione.

Questo è vero soltanto se si usa la gettoniera. Con Apollo non succede mai (a meno che non si è abilitato DECONTO LED BEVANDA).

In ogni caso, se un prodotto, che richiede il pagamento, viene selezionato prima d'aver raggiunto il credito richiesto appare il seguente simbolo:



9.5.1 Con gettoniera



Prima d'erogare una bevanda, inserire le monete fino al raggiungimento del prezzo richiesto dal gestore.



Le monete accettate e l'importo del prodotto vengono amministrati dal gestore che deve fornire tutte le indicazioni appropriate.

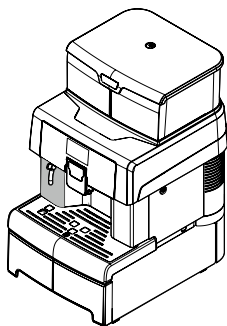
9.5.2 Con carta magnetica



Pericolo di scottature! Il tubo di erogazione dell'acqua calda potrebbe essere caldo.

Prima d'erogare una bevanda, avvicinare la tessera alla parete frontale della macchina evidenziata in figura.

Questa leggerà il credito presente nella carta e abiliterà l'erogazione delle bevande.



9.6 Tipologie luci led / funzionamento macchina

La macchina è dotata di due tipologie di luci led, blue e bianche, ad illuminazione della zona di erogazione, il loro funzionamento è spiegato qui di seguito.

- Macchina in riscaldamento: sia LED blu che LED bianchi che alternano l'accensione e lo spegnimento con effetto di dissolvenza.
- Macchina pronta per l'uso: solo LED blu accesi e fissi.
- Macchina in erogazione di caffè o bevande miste: LED blu spenti e LED bianchi accesi fissi. A bevanda pronta i LED bianchi vengono accesi e spenti con effetto dissolvenza per 4 secondi.
- Macchina in erogazione di acqua calda: sia LED blu che LED bianchi spenti. Si riaccendono in stato di ready una volta terminata l'erogazione di acqua.

9.7 Erogazione caffè

Per erogare il caffè occorre premere:

il tasto "Espresso" per erogare un espresso;
 il tasto "Espresso x2" per erogare due espressi;
 il tasto "Coffee" per erogare un caffè;
 il tasto "Coffee x2" per erogare due caffè;
 il tasto "Manual brewing" per erogare un caffè con altezza regolabile;
 il tasto "Large coffee" per erogare un caffè lungo;
 il tasto "Americano" per erogare un caffè di tipo americano;

Successivamente si avvia il ciclo di erogazione:

 Per l'erogazione di 2 caffè, la macchina provvede automaticamente a macinare e dosare la giusta quantità di caffè.

 La preparazione di due caffè richiede due cicli di macinatura e due cicli di erogazione gestiti automaticamente dalla macchina.

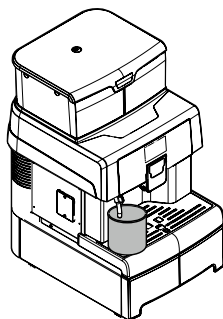
Dopo aver compiuto il ciclo di preinfusione, il caffè comincia a fuoriuscire dall'erogatore. L'erogazione del caffè si ferma automaticamente quando viene raggiunto il livello impostato; è comunque possibile interrompere l'erogazione del caffè premendo di nuovo il tasto del prodotto selezionato o il tasto "ESC".

 La macchina è regolata per preparare un vero espresso all'italiana. Questa caratteristica potrebbe allungare leggermente i tempi d'erogazione a tutto vantaggio del gusto intenso del caffè.

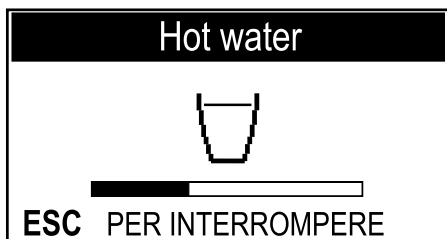
9.8 Erogazione acqua calda

 Pericolo di scottature!
All'inizio dell'erogazione possono verificarsi brevi spruzzi di acqua calda. Il tubo per l'erogazione dell'acqua calda può raggiungere temperature elevate.

Inserire un contenitore sotto il tubo acqua calda.



Premere il tasto "Hot water" per iniziare l'erogazione di acqua calda dal tubo.



Al termine dell'erogazione, prelevare il contenitore con l'acqua calda.

 Si può terminare l'erogazione premendo il tasto "Hot water" o il tasto "ESC".

9.9 Regolazione prodotti in tazza

La macchina consente di regolare la lunghezza dei prodotti erogati in tazza in funzione delle esigenze del consumatore e delle caratteristiche delle tazze/tazzine.

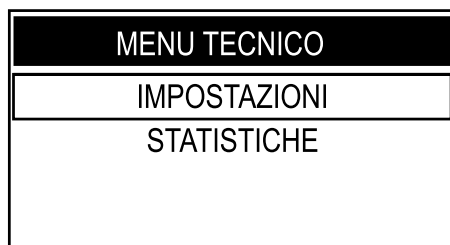
La regolazione della quantità del prodotto nella tazza, tazzina o bicchiere può essere eseguita con due sistemi:

- CONFIG. IN EROGAZIONE
- CONFIG. CON PARAMETRI

9.9.1 CONFIG. IN EROGAZIONE

Con questo metodo la regolazione della lunghezza dei prodotti può essere eseguita dal gestore tramite tastiera ma in modo visivo. Si regola la quantità mentre viene erogata.

Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo "Accesso al menu tecnico".



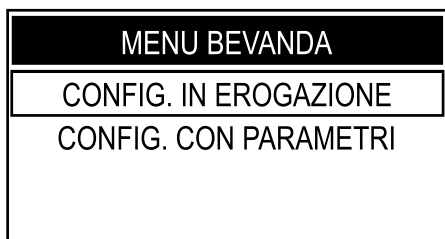
Selezionare la voce "IMPOSTAZIONI" e premere il tasto "Ok".



Per selezionare la voce "MENU BEVANDA" premere il tasto "DOWN".



Premere il tasto “OK” per accedere.



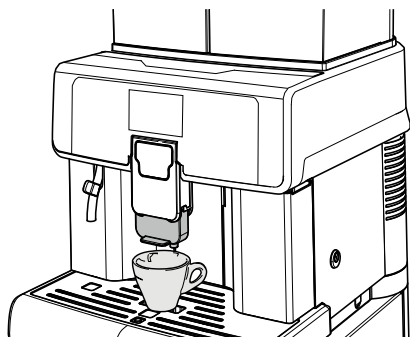
Premere il tasto “OK” per accedere al menu "CONFIG. IN EROGAZIONE".



Selezionare la bevanda che si desidera programmare e fermare l'erogazione come indicato sul display quando lo si desidera.

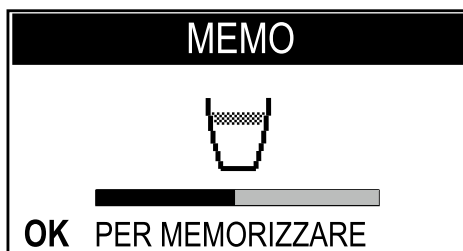
Come esempio, programmeremo un espresso.

Porre una tazza sotto all'erogatore.



Selezionare la voce “Espresso”. Premere il tasto “OK” per accedere. La macchina inizia la fase di erogazione del caffè.

Sul display appare il messaggio “OK PER MEMORIZZARE”.



Da questo momento si deve premere il tasto “OK” quando, nella tazza, è stato raggiunto il quantitativo di caffè desiderato. In questo caso il tasto “Espresso” è programmato. Ad ogni pressione, la macchina, provvede ad erogare la medesima quantità appena programmata.

9.9.2 CONFIG. CON PARAMETRI

Per regolare la lunghezza con questo metodo si deve accedere al “MENU BEVANDA” e programmare a tastiera ogni singola bevanda presente. Questo sistema richiede poi una verifica di erogazione per constatare realmente la quantità di prodotto erogato.

Per comodità viene illustrato come eseguire la programmazione di un espresso per mostrare tutte le sequenze operative necessarie.

Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo "Accesso al menu tecnico".



Selezionare la voce “IMPOSTAZIONI” e premere il tasto “OK”.



Per selezionare la voce "MENU BEVANDA" premere il tasto "DOWN".

IMPOSTAZIONI
MENU CREDITI
MENU BEVANDA
MENU MACCHINA
SISTEMA DI PAGAMENTO

Premere il tasto "OK" per accedere.

MENU BEVANDA
CONFIG. IN EROGAZIONE
CONFIG. CON PARAMETRI

Per selezionare la voce "CONFIG. CON PARAMETRI" premere il tasto "DOWN".

MENU BEVANDA
CONFIG. IN EROGAZIONE
CONFIG. CON PARAMETRI

Premere il tasto "OK" per accedere.

CONFIG. CON PARAMETRI
ESPRESSO
COFFEE
LARGE COFFEE
AMERICANO

Selezionare la voce "Espresso". Premere il tasto "OK" per accedere.

ESPRESSO
PREINFUSIONE
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
DEFAULT

Premere il tasto "OK" per accedere al menu "PREINFUSIONE".

PREINFUSIONE
OFF
BASSA
ALTA

Premere il tasto "DOWN" o il tasto "UP" per selezionare il valore desiderato. Successivamente premere il tasto "OK" per confermare e uscire.

Premere il tasto "DOWN" per selezionare il menu "TEMPERATURA CAFFE'".

ESPRESSO
PREINFUSIONE
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
DEFAULT

Premere il tasto "OK" per accedere.

TEMPERATURA CAFFE'
BASSA
NORMALE
ALTA

Premere il tasto "DOWN" o il tasto "UP" per selezionare il valore desiderato. Successivamente premere il tasto "OK" per confermare e uscire.

Premere il tasto "DOWN" per selezionare il menu "LUNGHEZZA CAFFE'".

ESPRESSO
PREINFUSIONE
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
DEFAULT

Premere il tasto "OK" per accedere.

LUNGHEZZA CAFFE'
185

Premere il tasto "DOWN" o il tasto "UP" per selezionare il valore desiderato facendo scorrere la banda; il numero posto a lato identifica il valore (in Impulsi) relativo alla banda. Successivamente premere il tasto "OK" per confermare e uscire.

Terminata questa fase, la bevanda è stata programmata e si consiglia di procedere ad una verifica visiva del risultato ottenuto. Nel caso si vogliano ripristinare i valori di fabbrica della singola bevanda si deve procedere come segue.



Per ogni bevanda si possono ripristinare i valori di fabbrica e il loro ripristino vale per la bevanda selezionata. Per ripristinare altre bevande accedere al menu ed eseguire il ripristino.

Premere il tasto "DOWN" per selezionare il menu "DEFAULT".

ESPRESSO
TEMPERATURA CAFFE'
LUNGHEZZA CAFFE'
DEFAULT

Premere il tasto "OK" per accedere.

DEFAULT
RIPRISTINARE DATI DI FABBRICA ?
PREMERE OK O ESC



Il ripristino elimina definitivamente i dati memorizzati. Per abbandonare la procedura premere il tasto "ESC".



Il ripristino ai valori di fabbrica della bevanda ESPRESSO ha effetto anche sulle impostazioni della bevanda ESPRESSO X2, ad esclusione della sua linea di prezzo. Lo stesso dicasi per le bevande COFFEE e COFFEE X2.

Premere il tasto "OK" per confermare.

La bevanda è stata ripristinata con i valori di fabbrica.

Premere il tasto "ESC" una o più volte per uscire.

9.10 Uso macchina con crediti



Questo funzionamento può essere abilitato e disabilitato dal gestore del servizio.

La macchina è stata predisposta per poter gestire l'erogazione delle bevande secondo la logica dei crediti; sono concesse tante erogazioni di prodotto contenente caffè quanti sono i crediti inseriti dal gestore.

Quando sono finiti i crediti non sarà più possibile erogare prodotti con caffè.

I crediti residui sono visibili nella schermata di "pronto per l'uso".



L'erogazione d'acqua calda non è gestita tramite i crediti ed è sempre possibile quando all'interno del serbatoio è presente acqua.

Ogni gestore decide autonomamente come gestire l'impostazione dei crediti e la ricarica degli stessi per consentire l'utilizzo della macchina.

9.11

Svuotamento cassetto raccogli fondi



Questa operazione deve essere effettuata con la macchina accesa e/o in stand-by.

La macchina segnala quando il cassetto raccogli fondi ha raggiunto la capacità massima di contenimento.

La prima segnalazione avvisa l'utente che il cassetto raccogli fondi deve essere vuotato e la macchina permette ancora l'erogazione di caffè.

Sul display appare:

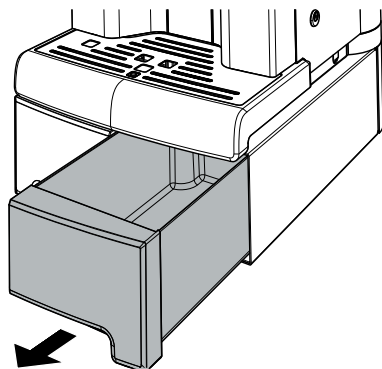


Se non viene effettuato lo svuotamento dei fondi dopo alcuni cicli d'erogazione caffè la macchina si blocca e sul display appare:



In questo caso la macchina non consente l'erogazione di bevande. Per poter erogare bevande è obbligatorio svuotare il cassetto raccogli fondi dal caffè esausto.

Estrarre il cassetto e svuotare i fondi del caffè in un contenitore idoneo.



Solo quando sul display appare:



si può inserire il cassetto raccogli fondi nella macchina.
Dopo averlo inserito sul display appare:



In questo caso la macchina è pronta per l'erogazione del caffè.

10 PULIZIA E MANUTENZIONE

 Prima di eseguire qualsiasi operazione di pulizia e/o di manutenzione, scollegare il cavo d'alimentazione elettrica dalla presa di corrente.

 Il Costruttore declina ogni responsabilità per eventuali danni o malfunzionamenti causati da un'errata o scarsa manutenzione.

 Per prevenire fenomeni di ossidazione all'interno dell'apparecchio evitare l'utilizzo di pastiglie a base di cloro.

10.1 Note generali per il buon funzionamento

 I componenti non smontabili e l'apparecchio stesso vanno puliti, quando non specificato diversamente, solo con acqua fredda o tiepida, utilizzando panni umidi e spugne non abrasive.

 Non utilizzare getti d'acqua diretta sui componenti e/o sull'apparecchio.

Una manutenzione ed una pulizia regolari preservano e mantengono efficiente la macchina per un periodo maggiore e garantiscono il rispetto delle normali norme igieniche.

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio è consigliabile attenersi alle disposizioni ed alle tempistiche indicate nel "PIANO DI MANUTENZIONE".

10.2 Pulizia e manutenzione ordinaria

 Tutte le parti da pulire sono facilmente accessibili e non richiedono l'utilizzo di attrezzi.

 Tutti i componenti devono essere lavati esclusivamente con acqua tiepida e senza l'utilizzo di detersivi o solventi che potrebbero modificarne la forma e la funzionalità.

 I componenti smontabili non possono essere lavati nella lavastoviglie.

 Non pulire le parti elettriche con panni bagnati e/o con detergenti sgrassanti. Eliminare i residui di polvere con un getto di aria compressa asciutta o con un panno antistatico.

10.2.1 Piano di manutenzione

Operazioni da eseguire	A	B	C	D
Vasca raccogli gocce	-	si	-	-
Svuotamento e pulizia del cassetto raccogli fondi	si	-	-	-
Pulizia serbatoio acqua	-	-	si	-
Pulizia gruppo caffè	-	-	si	-
Lubrificazione Gruppo caffè	-	-	-	si
Pulizia Contenitore caffè	-	-	-	si
Decalcificazione	si	-	-	-

- A** Quando segnalato
B Ogni giorno
C Ogni settimana
D Ogni mese o 500 erogazioni

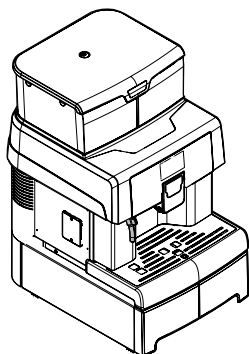
 La pulizia della macchina e dei suoi componenti deve essere comunque eseguita una volta alla settimana.

 L'apparecchio ed i suoi componenti devono essere puliti e lavati dopo un periodo d'inutilizzo.

10.2.2 Pulizia tubo acqua calda

Il tubo per l'erogazione di acqua calda deve essere pulito esternamente con un panno umido dopo ogni utilizzo e comunque una volta a settimana.

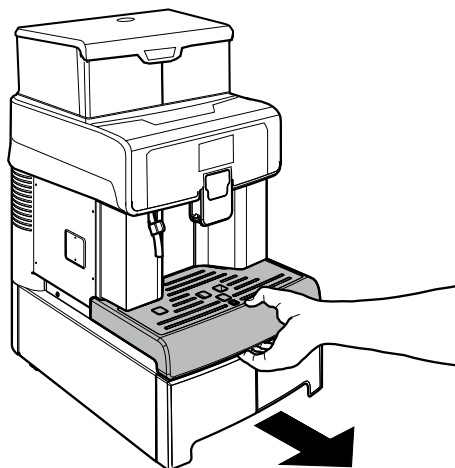
 Prima d'eseguire accertarsi che il tubo sia freddo. Pericolo d'ustioni.



10.2.5 Pulizia vasca raccogli gocce

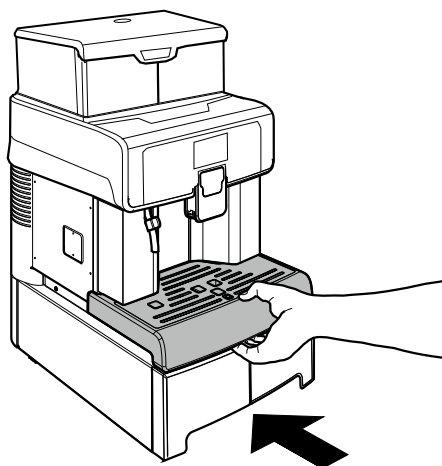
Giornalmente vuotare e lavare la vasca raccogli gocce; questa operazione deve essere eseguita anche quando il galleggiante si solleva.

Estrarre la vaschetta raccogli gocce.



Vuotare la vasca raccogli gocce e lavarla.

Reinserire la vaschetta raccogli gocce.

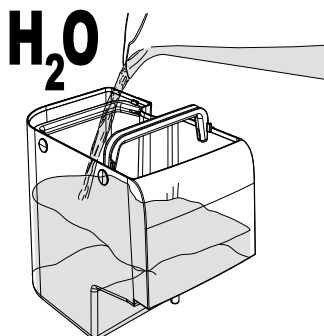


10.2.3 Pulizia cassetto raccogli fondi

Il cassetto raccogli fondi deve essere svuotato e pulito ogni volta che la macchina lo segnala. Per effettuare questa operazione, consultare il paragrafo "Svuotamento cassetto raccogli fondi".

10.2.4 Pulizia vasca acqua

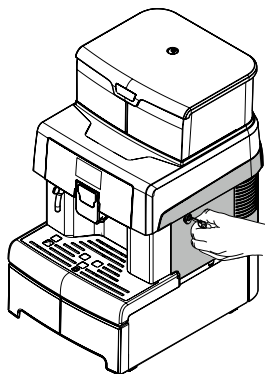
La vasca dell'acqua deve essere pulita tutte le volte che si esegue il riempimento della vasca stessa.



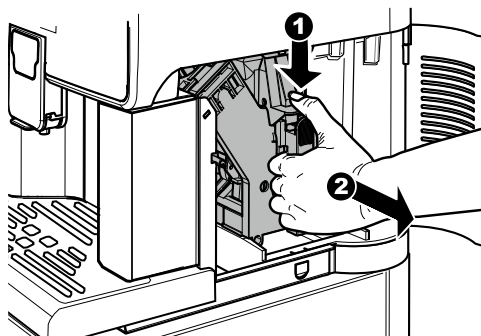
10.2.6 Pulizia del gruppo caffè

Il Gruppo Caffè deve essere pulito ogni volta che si riempie il contenitore di caffè in grani o, in ogni caso, almeno una volta alla settimana. Spegnerla la macchina premendo l'interruttore su "O" ed estrarre la spina dalla presa di corrente.

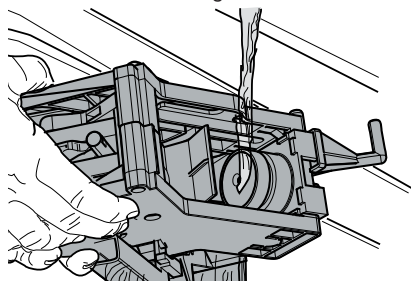
Aprire lo sportello di servizio utilizzando la chiave in dotazione.



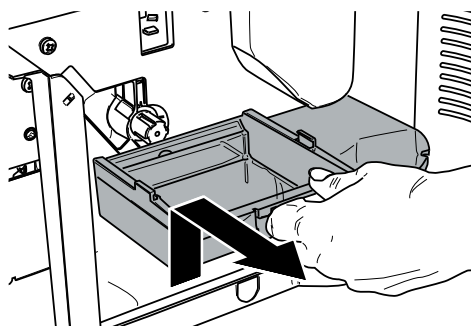
Estrarre il Gruppo Caffè tenendolo per l'apposita maniglia e premendo sul tasto «PRESS». Il Gruppo Caffè può essere lavato solo con acqua tiepida senza detergente.



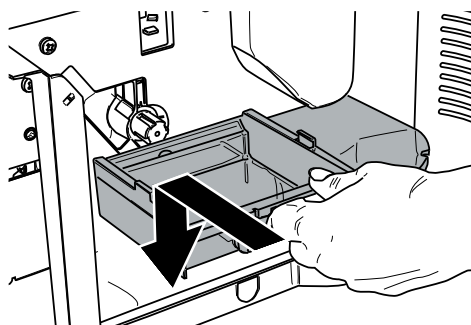
Lavare il Gruppo Caffè con acqua tiepida; lavare con cura il filtro superiore. Prima di inserire il Gruppo Caffè nel suo alloggiamento, assicurarsi che l'acqua non sia rimasta all'interno della camera di erogazione.



Sollevare il cassetto interno nella parte posteriore per sbloccarlo.

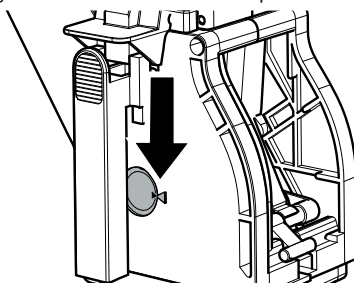


Estrarre il cassetto interno, lavarlo e riposizionarlo nell'apposita sede.



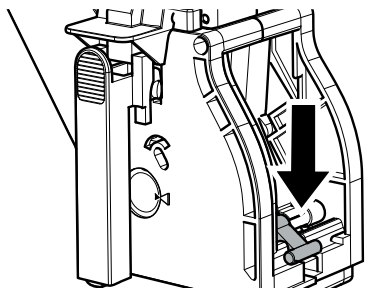
 Quando si inserisce il cassetto eseguire la procedura contraria a quella utilizzata per la sua rimozione.

Assicurarsi che il Gruppo Caffè sia in posizione di riposo; i due segni di riferimento devono corrispondere.

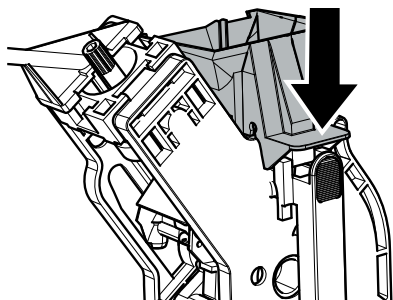


In caso contrario, eseguire l'operazione descritta di seguito:

Assicurarsi che la leva sia in contatto con la base del gruppo caffè.



Assicurarsi che il gancio per il blocco del Gruppo Caffè sia nella posizione corretta; per verificare la sua posizione premere fermamente il tasto "PRESS".



Introdurre di nuovo il Gruppo Caffè nell'apposito vano fino ad ottenerne l'aggancio **SENZA** premere sul tasto "PRESS".

Chiudere lo sportello di servizio.

 Prima di reinserire il gruppo caffè in macchina assicurarsi che questo sia completamente asciutto.

10.2.7 Pulizia Gruppo caffè con "Pastiglie sgrassanti"

Oltre alla pulizia settimanale, si consiglia di eseguire questo ciclo di pulizia con "Pastiglie sgrassanti" dopo circa 500 tazze di caffè o una volta al mese.

Questa operazione completa il processo di manutenzione del gruppo caffè.

Le "Pastiglie sgrassanti" per pulire il Gruppo caffè e il "Maintenance Kit" possono essere acquistati presso il vostro rivenditore locale o presso i centri di assistenza autorizzati.

 Le "Pastiglie sgrassanti" non hanno alcuna proprietà di decalcificazione. Per la decalcificazione utilizzare decalcificante Saeco e seguire la procedura descritta nel capitolo "Decalcificazione".

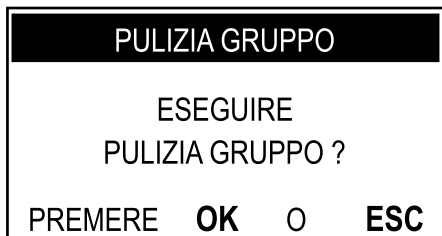
Il ciclo di lavaggio non può essere interrotto. Deve essere presente una persona durante l'operazione.

 É vietato bere la soluzione erogata in questo processo. La soluzione deve essere eliminata.

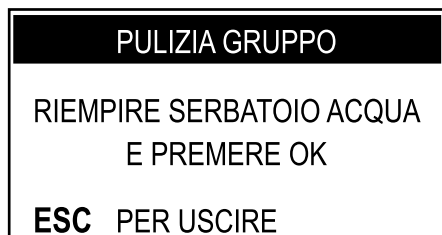
Accedere al menu utente come descritto nel paragrafo "Accesso al menu utente".

MENU UTENTE
PULIZIA GRUPPO

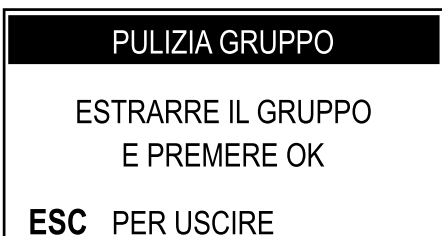
Premere il tasto "OK" per accedere al ciclo di pulizia del Gruppo Caffè.



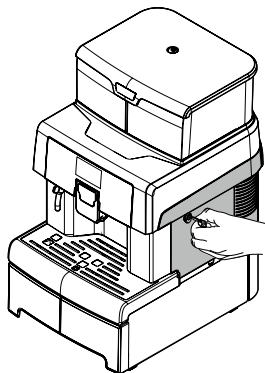
Premere il tasto "OK" per accedere.



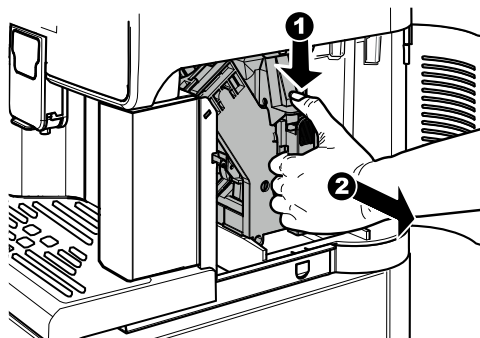
Premere il tasto "OK" per avviare il ciclo di pulizia del gruppo.



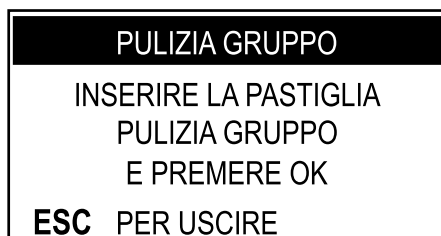
Aprire lo sportello di servizio utilizzando la chiave in dotazione.



Estrarre il Gruppo Caffè tenendolo per l'apposita maniglia e premendo sul tasto «PRESS».

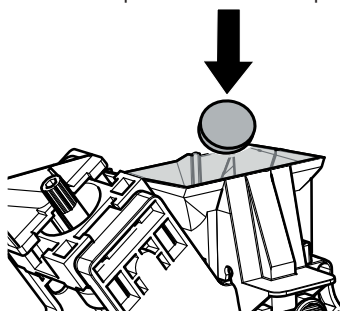


Premere il tasto "OK" per confermare l'estrazione del Gruppo Caffè.



 Nel caso venga confermata questa opzione si deve obbligatoriamente portare a termine il ciclo. Premere il tasto "ESC" per uscire.

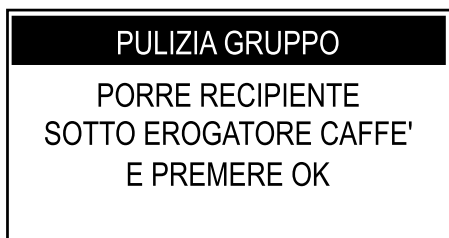
Inserire la pastiglia di pulizia nel Gruppo Caffè e riposizionare quest'ultimo nella macchina, avendo cura di reinserire tutti i componenti e chiudere lo sportello.



Dopo aver inserito la pastiglia nel gruppo, premere il tasto "OK" per confermare.



Reinserire il gruppo caffè in macchina e premere il tasto "OK" per confermare.



Porre un recipiente sotto l'erogatore del caffè e premere il tasto "OK" per confermare.



Il ciclo viene completato automaticamente dalla macchina.

Al termine del ciclo, la macchina si riporta nel ciclo normale di funzionamento dopo aver eseguito il ciclo di risciacquo.

Si consiglia di rimuovere il gruppo e di lavarlo con acqua corrente fresca.

Prima di reinserire il gruppo caffè in macchina assicurarsi che questo sia completamente asciutto.

10.2.8 Lubrificazione Gruppo caffè

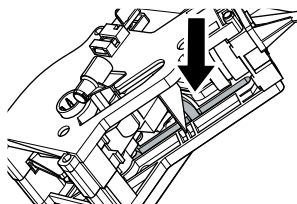
Lubrificare il Gruppo caffè dopo circa 500 tazze di caffè o una volta al mese.

Il grasso per lubrificare il gruppo caffè e il "Service Kit" completo può essere acquistato presso il vostro rivenditore locale o presso i centri di assistenza autorizzati.

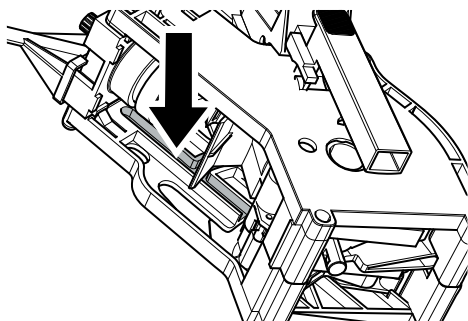
Per visualizzare quanti caffè sono stati erogati consultare il menu "PRODUCT COUNTERS" nel menu "STATISTICHE" del menu tecnico (paragrafo "Descrizione messaggi del menu di programmazione").

Prima di lubrificare il gruppo caffè pulirlo sotto l'acqua corrente come spiegato nel capitolo "Pulizia del gruppo caffè".

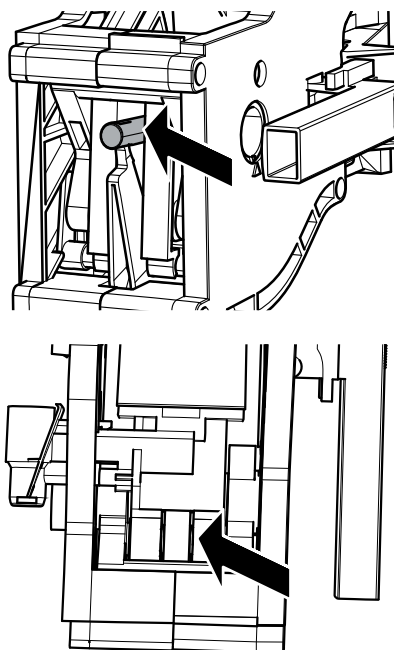
Lubrificare le guide del gruppo solo con il grasso Saeco.



Applicare il grasso in modo uniforme su entrambe le guide laterali.



Lubrificare anche l'albero.



Introdurre di nuovo il Gruppo Caffè nell'apposito vano fino ad ottenerne l'aggancio **SENZA** premere sul tasto "PRESS".

Inserire il cassetto raccogli fondi e il cassetto raccogli gocce. Chiudere lo sportello di servizio.

10.2.9 Decalcificazione

Il calcare è naturalmente presente nell'acqua che viene utilizzata per il funzionamento della macchina. Questo deve essere rimosso regolarmente perchè può intasare il circuito dell'acqua e del caffè del vostro apparecchio.

L'elettronica avanzata indica sul display della macchina (con simboli chiari) quando è necessaria la decalcificazione. È sufficiente seguire le indicazioni di seguito descritte.

Eeguire questa operazione prima che il vostro apparecchio smetta di funzionare perchè in questo caso la riparazione non è coperta da garanzia.

Usare solo il prodotto decalcificante Saeco. E' stato formulato specificatamente per mantenere al meglio la performance e la funzionalità della macchina per tutta la sua vita, nonché per evitare, se correttamente usato, ogni alterazione del prodotto erogato.

Il decalcificante e il "Maintenance Kit" completo può essere acquistato presso il vostro rivenditore locale o presso i centri di assistenza autorizzati.

 Non bere la soluzione decalcificante.

 Non utilizzare in nessun caso l'aceto come decalcificante.

Accendere la macchina con il tasto ON/OFF. Attendere che la macchina termini il processo di risciacquo e riscaldamento.

 Togliere il filtro "Intenza" prima d'inserire il decalcificante.

Accedere alla programmazione della macchina come descritto nel paragrafo "Accesso al menu tecnico".



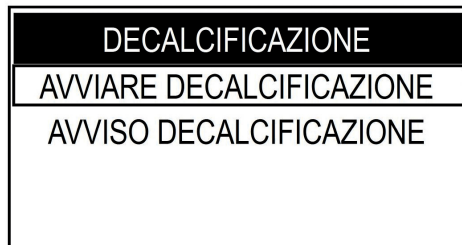
Premere il tasto "DOWN" fino a selezionare la voce "DECALCIFICAZIONE".



Selezionare la voce "IMPOSTAZIONI" e premere il tasto "Ok".



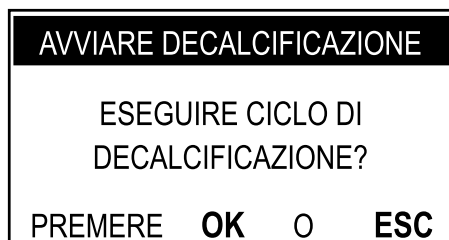
Premere il tasto "OK" per accedere.



Per selezionare la voce "MENU MACCHINA" premere il tasto "DOWN".



Selezionare la voce "AVVIARE DECALCIFICAZIONE"; Premere il tasto "OK" per proseguire.



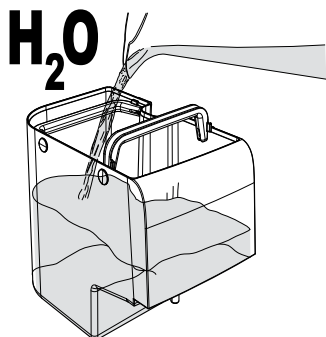
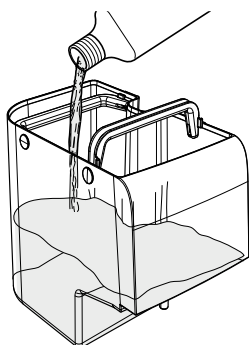
Premere il tasto "OK" per accedere.



Premere il tasto "OK" per avviare il ciclo di DECALCIFICAZIONE.



Riempire il serbatoio con acqua e soluzione decalcificante fino al livello CALC CLEAN indicato sul lato posteriore del serbatoio.



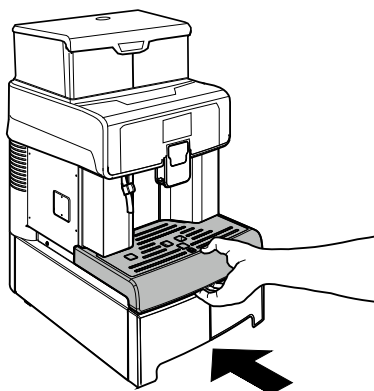
Reinserire il serbatoio nella macchina. Premere il tasto "OK".

DECALCIFICAZIONE

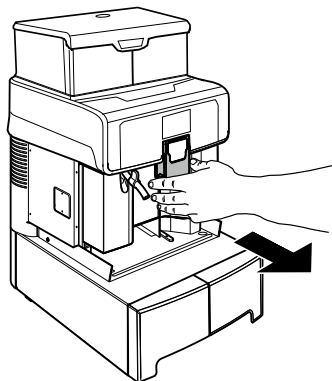
SVUOTARE LA
VASCA RACCOGLIGOCCE
E PREMERE OK

ESC PER USCIRE

Svuotare la vasca raccogli gocce da tutti i liquidi presenti e reinserirla nella macchina.



Rimuovere l'erogatore caffè.



Premere il tasto "OK".

DECALCIFICAZIONE

PORRE RECIPIENTE
SOTTO EROGATORE CAFFE'
E PREMERE OK

ESC PER USCIRE

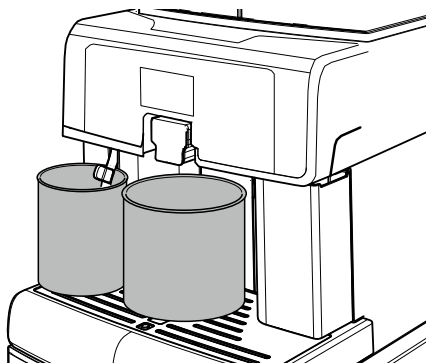
DECALCIFICAZIONE

PORRE RECIPIENTE
SOTTO LANCIA ACQUA
E PREMERE OK

ESC PER USCIRE

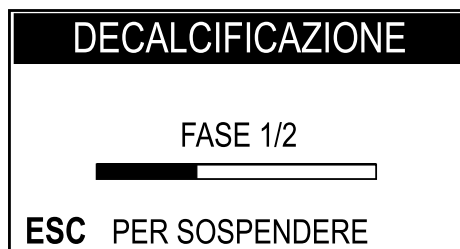
 Nel caso venga confermata questa opzione viene avviato il ciclo di decalcificazione. Premere il tasto “ESC” per sospenderlo temporaneamente. Premere il tasto “Stand-by” per annullare il ciclo definitivamente.

Inserire un contenitore sotto al tubo acqua calda ed un contenitore capiente sotto al supporto erogatore caffè.



 La capacità del contenitore deve essere di almeno 1,5 Litri.

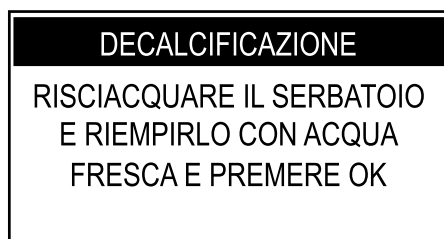
Premere il tasto “OK”.



 Se non si dispone di un contenitore così capiente mettere in pausa il ciclo premendo il tasto “ESC”, svuotare il contenitore, riporlo sulla macchina e riavviare il ciclo premendo tasto “OK”.

A questo punto la macchina inizia l'erogazione, ad intervalli, del decalcificante (la barra indica lo stato d'avanzamento del ciclo).

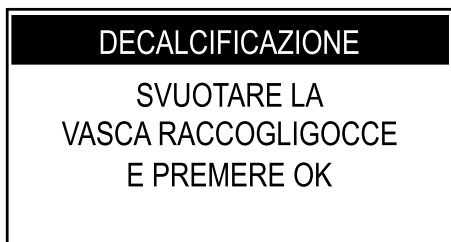
Quando la soluzione all'interno del serbatoio è terminata la macchina richiede di svuotare e risciacquare il serbatoio con acqua fresca potabile.



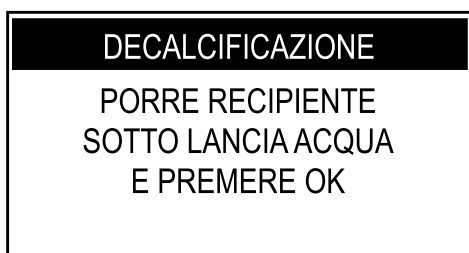
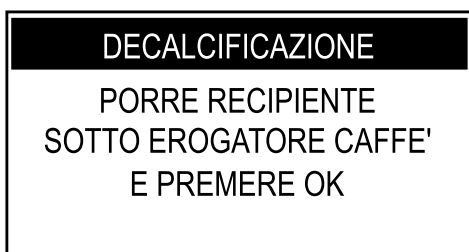
Risciacquare bene il serbatoio e riempirlo con acqua fresca potabile fino al livello MAX indicato sulla parte posteriore del serbatoio.

Inserire il serbatoio nella macchina. Premere il tasto “OK”.

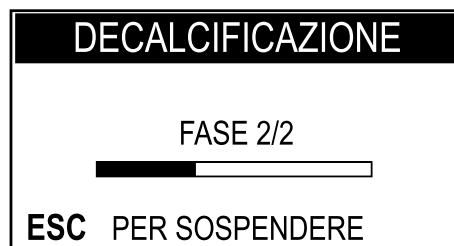
Svuotare i contenitori utilizzati per recuperare il liquido che esce dalla macchina.



Svuotare la vasca raccogli gocce da tutti i liquidi presenti e reinserirla nella macchina. Premere il tasto "OK".



Inserire un contenitore sotto al tubo acqua calda ed un contenitore capiente sotto al supporto erogatore caffè. Premere il tasto "OK".



La macchina esegue il ciclo di risciacquo.

 La fase di risciacquo richiede l'utilizzo di un determinato quantitativo di acqua predefinito in fabbrica. Questo consente un ciclo di risciacquo ottimale per garantire l'erogazione dei prodotti in condizioni ottimali. La richiesta di riempire il serbatoio, durante l'esecuzione del ciclo di risciacquo è normale e fa parte della procedura.



Il ciclo di risciacquo può essere messo in pausa premendo il tasto “ESC”; per riprendere il ciclo, premere il tasto “OK”. Questo permette di svuotare il contenitore o di assentarsi per un breve periodo.

Dopo aver eseguito il ciclo di decalcificazione è consigliabile procedere allo svuotamento della vasca raccogliogocce.

Terminato il ciclo di risciacquo la macchina esegue il caricamento del circuito, il ciclo di riscaldamento e di risciacquo per l'erogazione dei prodotti.



La soluzione decalcificante deve essere smaltita secondo quanto previsto dal costruttore e/o dalle norme vigenti nel Paese d'utilizzo.



Dopo aver eseguito il ciclo di decalcificazione procedere con il lavaggio del gruppo caffè come descritto nel paragrafo “Pulizia del gruppo caffè” del capitolo “Pulizia e manutenzione”.

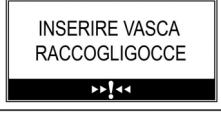
Svuotare i contenitori utilizzati per recuperare il liquido che esce dalla macchina e rimontare l'erogatore caffè.

La macchina è pronta per l'utilizzo.

II RISOLUZIONE DEI PROBLEMI (TROUBLESHOOTING)

II.1 Segnalazioni

Nel presente capitolo sono descritti tutti i messaggi che la macchina fornisce all'utente e quali azioni possono e/o debbono essere eseguite dall'utente.

Segnali di avviso	Come ripristinare il messaggio
	Per poter rendere operativa la macchina si deve chiudere lo sportello di servizio.
	Inserire la vaschetta raccogli gocce nel suo alloggiamento.
	Inserire il cassetto raccogli fondi nel suo alloggiamento.
	Estrarre il serbatoio e riempirlo con acqua fresca potabile.
	Inserire il Gruppo Caffè nella propria sede.
	Riempire il contenitore del caffè con caffè in grani e selezionare un prodotto.
	La macchina richiede un ciclo di decalcificazione. Con questo messaggio si può continuare ad utilizzare la macchina ma si rischia di comprometterne il buon funzionamento. Si ricorda che i danni causati dalla mancata decalcificazione, non sono coperti da garanzia.
	La macchina richiede di sostituire il filtro acqua "Intenza" con uno nuovo. Contattare il gestore.

Segnali di avviso	Come ripristinare il messaggio
	La macchina segnala che fra pochi cicli sarà necessario procedere allo svuotamento del contenitore fondi (vedere paragrafo "Svuotamento cassetto raccogli fondi"). Questo messaggio consente di erogare ancora dei prodotti.
	Estrarre il cassetto raccoglifondi e svuotare i fondi in un contenitore idoneo. NOTA: il cassetto raccogli fondi deve essere vuotato solo quando la macchina lo richiede e a macchina accesa e/o in stand-by. Lo svuotamento del cassetto a macchina spenta non permette alla macchina di registrare l'avvenuto svuotamento.
	Led rosso lampeggiante. Macchina in Stand-By. Si possono modificare le impostazioni di Stand-By (Consultare il gestore). Premere il tasto "Stand-by".
	Si è verificato un evento che richiede il riavvio della macchina. Prendere nota del codice (E xx) che viene riportato in basso. Spegner la macchina e riaccenderla dopo 30 secondi. Se il problema si ripete contattare il centro assistenza.
	Se la videata appare dopo aver avviato la macchina, significa che questa necessita di un ciclo di decalcificazione. Contattare il gestore. Si ricorda che i danni causati da mancata decalcificazione non sono coperti da garanzia.

11.2 Problemi - Cause - Rimedi

La seguente tabella riporta le possibili cause di errore o di allarme che possono portare al blocco completo o parziale dell'apparecchio.

Problemi	Cause	Rimedi
La macchina non si accende.	La macchina non è collegata alla rete elettrica.	Collegare la macchina alla rete elettrica.
	L'interruttore ON/OFF è in posizione "0".	Posizionare l'interruttore ON/OFF su "I".
Il caffè non è abbastanza caldo.	Le tazzine sono fredde.	Scaldare le tazzine con acqua calda.
	La voce di menù relativa alla temperatura del caffè è impostata ad un valore insufficiente.	Contattare il gestore o il tecnico specializzato. E' possibile regolare la temperatura del caffè via Menu.
Il caffè ha poca crema (vedere nota).	La miscela non è adatta, il caffè non è fresco di torrefazione oppure è macinato troppo grosso.	Cambiare miscela di caffè o regolare il grado di macinatura come descritto al capitolo "Regolazione del grado di macinatura".
La macchina impiega troppo tempo per scaldarsi o la quantità di acqua erogata è insufficiente.	Il circuito della macchina è intasato dal calcare.	Decalcificare la macchina.
Impossibile estrarre il gruppo caffè.	Il gruppo caffè è fuori posizione.	Accendere la macchina. Chiudere lo sportello di servizio. Il gruppo caffè ritorna automaticamente nella posizione iniziale.
La macchina macina i chicchi di caffè ma il caffè non fuoriesce (vedere nota).	Il gruppo caffè è sporco.	Pulire il gruppo caffè (capitolo "Pulizia del gruppo caffè").
	L'erogatore è sporco.	Pulire l'erogatore.
Il caffè è troppo acquoso (vedere nota).	Dose troppo bassa.	Regolare la quantità di caffè da macinare.
Il caffè fuoriesce lentamente (vedere nota).	Il caffè è troppo fine.	Cambiare miscela di caffè o regolare la macinatura come descritto al capitolo "Regolazione del grado di macinatura".
	Il gruppo caffè è sporco.	Pulire il gruppo caffè (capitolo "Pulizia del gruppo caffè").
Fuoriesce caffè all'esterno dell'erogatore.	L'erogatore è otturato.	Pulire l'erogatore e i suoi fori di uscita.
	L'erogatore è in posizione errata.	Posizionare correttamente l'erogatore.

 Questi problemi possono essere normali se è stata modificata la miscela del caffè o nel caso in cui si stia effettuando la prima installazione.

 Si prega di contattare il nostro call center per qualsiasi problema, non elencato nella tabella, o quando le soluzioni suggerite non risolvono il problema.

12 IMMAGAZZINAMENTO - SMALTIMENTO

12.1 Riposizionamento in altro luogo

Nel caso in cui l'apparecchio debba essere riposizionato in un altro luogo, occorre:

- scollegare l'apparecchio dalle reti di alimentazione;
- provvedere alla pulizia generale dell'apparecchio come indicato nel capitolo "Pulizia e manutenzione";
- riportare i vari componenti al loro posto e chiudere gli sportelli;
- Sollevare e posizionare l'apparecchio nel luogo di assegnazione.

12.2 Inattività ed immagazzinamento

Qualora l'apparecchio debba essere immagazzinato o reso inattivo per un lungo periodo, è necessario eseguire le stesse operazioni descritte nel punto "Riposizionamento in altro luogo", quindi occorre:

- avvolgere l'apparecchio in un telo per proteggerlo dalla polvere e dall'umidità;
- verificare che l'apparecchio sia in un luogo adatto (la temperatura non deve essere inferiore a 1°C) avendo cura di non appoggiarci sopra cartoni o apparecchiature.

13 ISTRUZIONI PER IL TRATTAMENTO A FINE VITA



INFORMAZIONE AGLI UTENTI

ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 2005, n. 151 "Attuazione delle Direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti".

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.

La raccolta differenziata della presente apparecchiatura giunta a fine vita e' organizzata e gestita dal produttore. L'utente che vorrà disfarsi della presente apparecchiatura dovrà quindi contattare il produttore e seguire il sistema che questo ha adottato per consentire la raccolta separata dell'apparecchiatura giunta a fine vita.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte del detentore comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.

